

من موسكو بالبريد الجوي

اخبار

موسكو

جريدة اسبوعية

العدد ٢٣ (٢١٨)
السبت ٩ يونيو (حزيران) ١٩٧٣

اسبوع التضامن مع الشعوب
الغربية في مدينة بولونيه الايطالية
دفاعا عن القضية العادلة .

اقرأ مقال كودريافتسيف
على ص ٣ وه

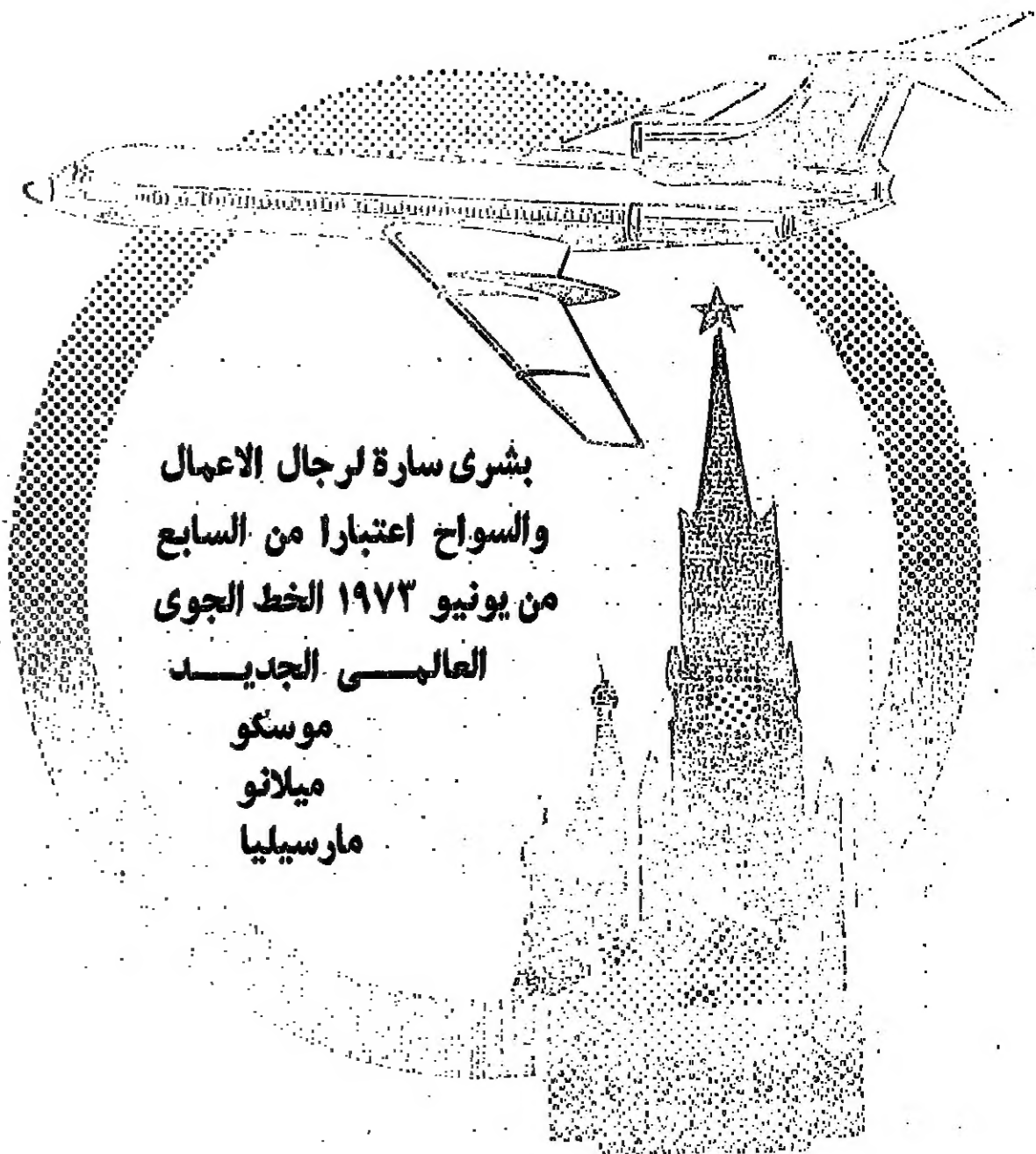
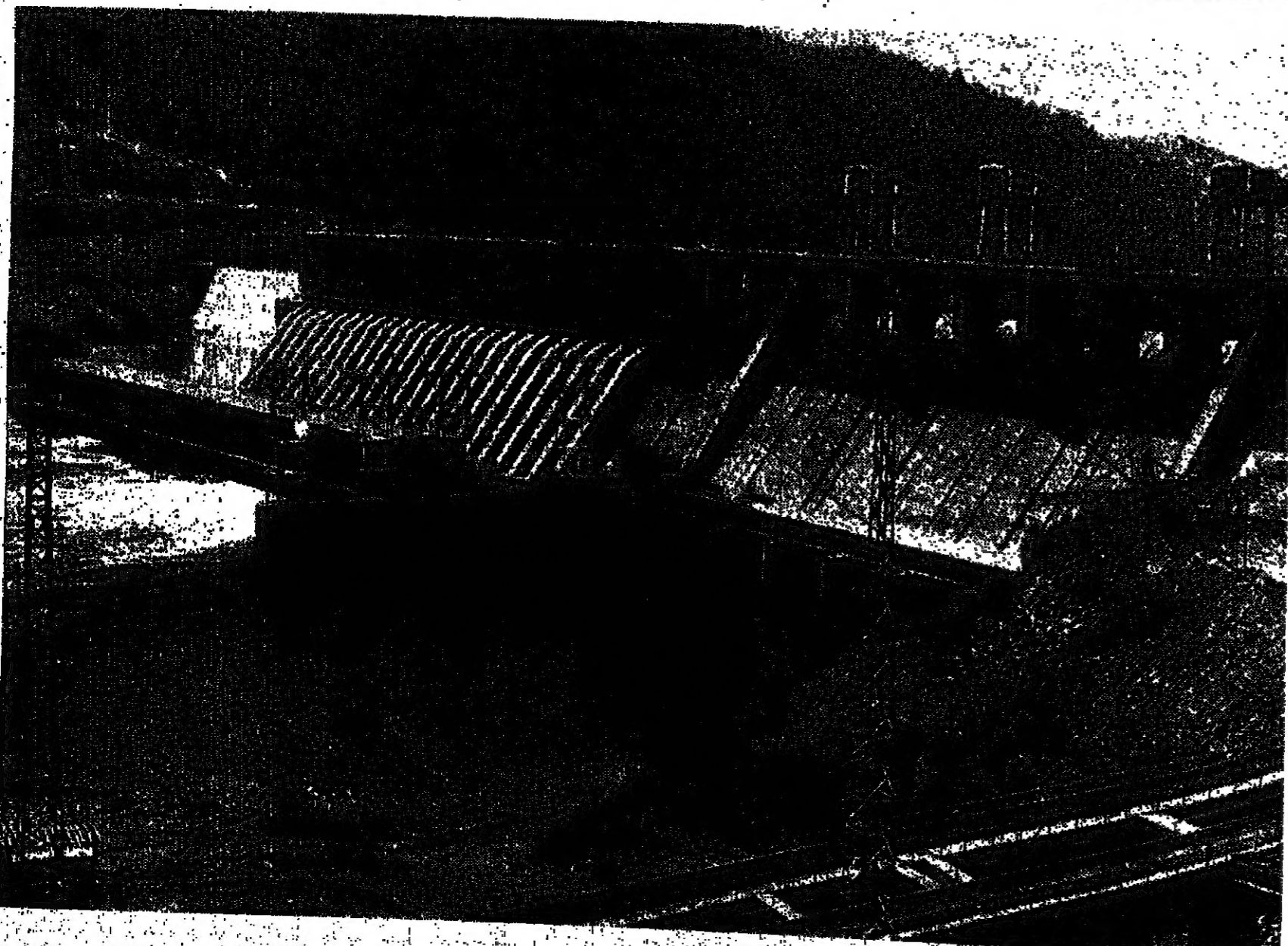
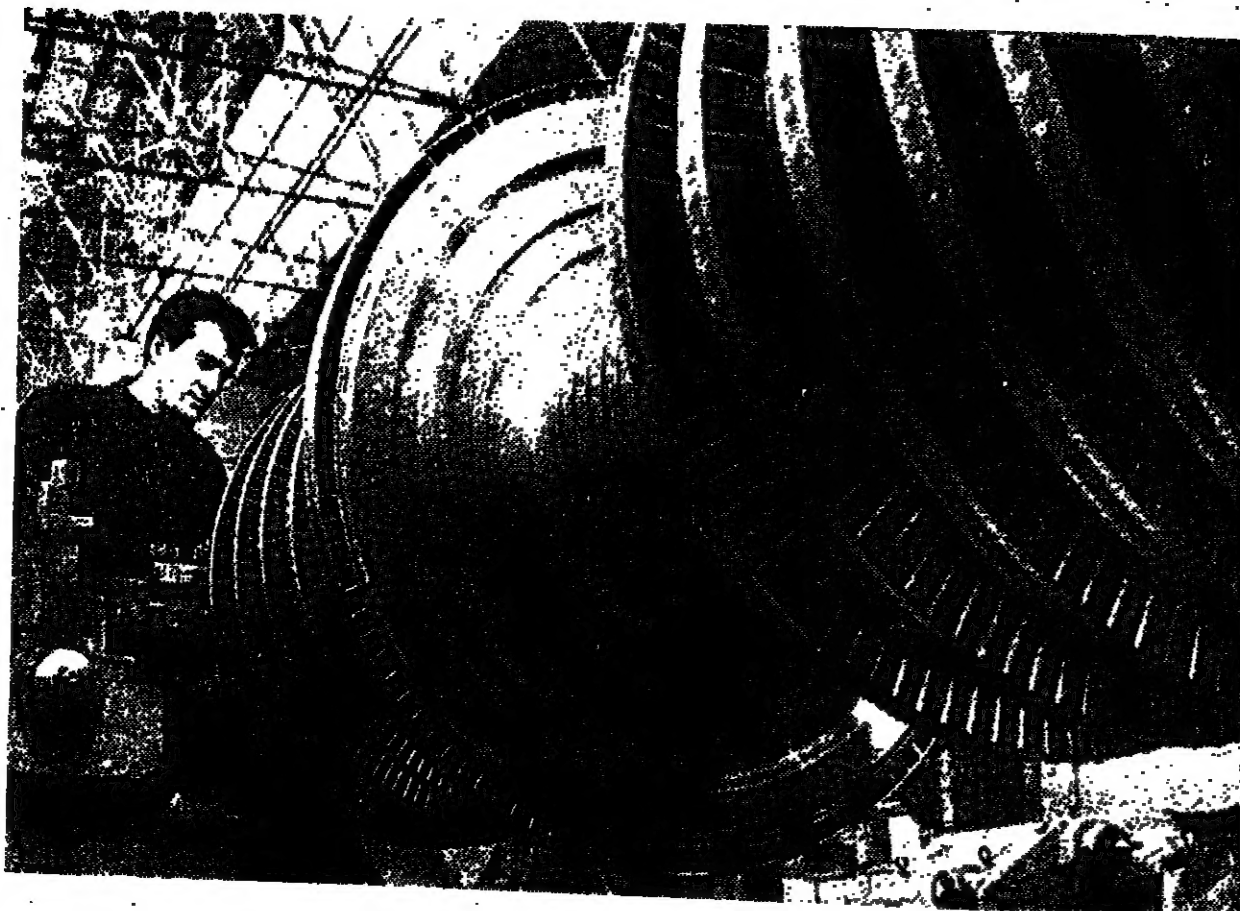
(الصورة فوق) بالفلو .. الخراف في مصنع التعدين في لينينغراد الذي يعمل اسم المؤتمر الثاني والعشرين للحزب الثامن اعداد الدوار للضغط المسالي للتوربين البخاري الذي تبلغ طاقته خمسمائة ألف كيلووات . وهذا هو التوربين الثالثي النادر الذي يعد وفقا لتوصيات المانيا الديمقراطية .

ان مكان هذا المصنع الناجح الصيت تعمل في المحطات الحرارية والهيدروكهربائية في بلادنا . فكل احد في هذا المصنع ١٢ توربين طاقته كل منها خمسمائة ألف كيلووات لمحطة كراسنوبارسك الكهربائية .

(الصورة تحت) محطة كراسنوبارسك الكهربائية على نهر ينيسي في شرقي سيبيريا تعمل بكامل طاقتها وتعتبر اكبر محطة هيدروكهربائية في العالم .

يقرن الشعب السوفيتي ازدهار الامثلة في العمل وزيادة الانتاج في العام الثالث العاشر من الخطة الخمسية التاسعة (١٩٧١-١٩٧٥) وينفذ قبل المواعيد المقررة المهام المطروحة امامه وتدخل حيز العمل مصانع ومحطات كهربائية وآبار بترول والنايب للفلا والاقنية رى ومناجم جديدة وجديدة .

اقرأ المراد على ص ١١ هـ

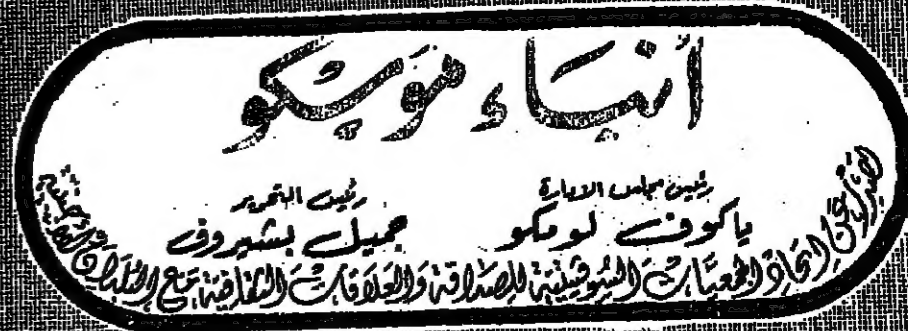


بشرى سارة لرجال الاعمال
والسواح اعتبارا من السابع
من يونيو ١٩٧٣ الخط الجوي
العالمى الجديد

موسكو
ميلانو
مارسيليا

ان التحليق المنتظم على الخط الجديد يقرب عاصمة الاتحاد السوفيتي موسكو-احدى اكبر واجمهر مدن العالم-من مركزين صناعيين وثقافيين في كل من ايطاليا وفرنسا . وتستمر الرحلة الجوية من شسواطي نهر موسكو حتى الشاطئ الأزرق على البحر الابيض المتوسط اربع ساعات و٤٠ دقيقة . ومن العاصمة السوفيتية الى ميلانو ثلاث ساعات ونصف الساعة . وقد ادرجت في برامج الرحلات رحلات هواة فنن الاوبرا والباليه . فيكون بهقدهم مشاهدة العرض الصباحي في مسرح البيلشوى . وفي اليوم التالي اخذ عروض مسرح لاسكالا . وستعمل على هذا الخط طائرة «تو-١٥٤» السريعة التي تتسع صالوناتها المربعة ١٤٤ مسافرا . السفر من موسكو الى ميلانو في يومى الخميس في الساعة ١٨ و١٥ دقيقة والاحد في الساعة ٩ و٢٠ دقيقة ، والى مارسيليا في يوم الخميس في الساعة ١٨ و١٥ دقيقة (حسب التوقيت المحلي لمدينة موسكو) . السفر من مارسيليا الى موسكو على طائرة «تو-١٥٤» في يوم الجمعة الساعة ١١ و٥٥ دقيقة ومن ميلانو في يومى الجمعة الساعة ١٥ و١٥ دقيقة والاحد في الساعة ١٣ وه دقائق (حسب التوقيت المحلي) . وتبذل مؤسسة ايروفلوت أقصى جهودها لكي تكون رحلتكم شيقة لائسى . للحصول على كافة المعلومات حول السفر على الخط الجديد يرجى مراجعة ممثل ووكالات ايروفلوت في بلادكم . ندعوكم الى هذه الرحلة

АЭРОФЛОТ
Soviet airlines



جيت الحروف في طمجة
مايسكرا ديلو لوتس
طمجة بيطان جريدة
ملاستيم
بلن ١٩٧٣/٥/٢١
اينديكس ٥٠٠٩٠

الادارة : موسكو
٢/١٦ شارع لودكي
تليفون ١ ٥٥ - ٩٥ - ٩٥٩
للغربية :
Moscow "Moscow News"
لي حالة كل اى مراد من جريدتنا
يرجى الاشارة الى المصدر

في الخامس من يونيو افتتحت في براغ الدورة العادية السابعة والعشرون لمجلس التعاون الاقتصادي ، واشتركت فيها وقود الدول الاعضاء ، في المجلس برئاسة رؤساء الحكومات ، وكذلك وفد يوغسلافيا ، وقد راس الوفد السوفيتي اليكسي كوسينين رئيس مجلس وزراء الاتحاد السوفيتي .

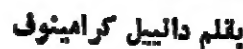
مع المجلس •

أن الدول الأعضاء في مجلس التعاون الاقتصادي، لطلب دورا محيدا لائى هته في نظام التعاون الاقتصادي الاربوي الى يتكون الـ ١١، وقد بلل الاتحاد السوفيتي وامازال يبدل كل هما في رسعه من اجل مواصلة وص توسيع الدور الاشتراكي والتقوية وتوسع شتى العلاقات الاقوية مهابا ولده استهدمت ذلك دورة اللجيشة المركزية للحزب الشيوعي السوفيتي التي انعقدت في ابريل والتي اعلمت بان تطوير التعاون الاقتصادي مع بلدان مجلس التعاون الاقتصادي - الاشتراكي ينبغي ان يراعى مصلحتي الطرفين، ويتكسب اهمية خاصة مع هذه التطويرات التي يطلب في المرحلة اللاحقة استخدام الامكانيات التكامل الاقتصادي الاشتراكي ...»

وليس هناك شك في أن دورا برامج ستكون خطوة جديدة لتطوير التعاون بين دول العالم الاشتراكي كما في غير السلام والتقدم الاجتماعي •

أن ما جدد تقير ميزان القوى في
الصحراء الدولية في القمام الارض
تطور الاقتصاد الاشتراكي الذي يضيئ
أفكار النظم الاقتصادية ديالكتيكية في
العالم ، فلي التحريض عاصا الأثرية
التي تعطلت التسوية لمتوسط
زيادة الانتاج الصناعي في الدول
الاشراكية اقل مرتين من مثيلاتها في
العالم الرأسمالي ، وفي العام الماضي
قالت الانتاج الصناعي للدول الاقتصاد
في مجلس التعاون الاقتصادي بحوالى
8 مرات مستوى عام ١٩٥٠ و بينما
في يزد من الدول الرأسمالية في نفس
الفترة اقل بـ ٣ مرات ، وهنا
يدل دلال واضحة على ان التعاون
الديالكتيكي للاقتصاد الاشتراكي
لايعتبر وحدة خافتة ، بل له طابع
الدوام والاستقرار الذي يميز جروس
المتجمع الاشتراكي لنسبة
ليعد ان اقامت الدول الاشتراكية
مجلس التعاون الاقتصادي أعلنت
مباشرة انها لاتصنور اما متغنية
مقلقة ، بل على العكس فتعتبر منطقة
مغفرة لرابرة امام عضوية البلدان
التي انشأت للتعاون معها ، وخلال
الفترة الماضية ازداد عدد الدول
والاقتصاد في المجلس واتسعت علاقته
معها ، لذلك ، في حدود المجال الاشتراكي

والتكنيكي بل والسيماسي بين الدول
ات الاقلية الاجتماعية المختلفة ،
بما في ذلك فرنسا وفنلندا وغيرهما
من البلدان .
انتصار سياسة التعايش
السلامي



التكنيكي بل والسياسي بين الدول
ذات الانتماء الإيجابية المختلفة ،
بما في ذلك فرنسا وفرنسا وغيرها
من البلدان .
**انتصار سياسة التعايش
السلمي**
وتحيز ويلة «امس العلاقات بين
نهاد الجمهوريات السوفيتية
الاشتراكية والولايات المتحدة
الأمريكية» ، التي وقع عليها بريجين
سكرتير العام للحزب المركزي
خلال التسعة السوفيتي وليكون

الأوضاع في أوروبا

وقد تضمن الوضع في أوروبا
إصباح العالم على المؤتمر الإاروبي
منذ الثاني للثلاث الأشهر
بمؤتمر إلى منذ عام ١٩٦٦. فمن
مختلوع أن يلتزم وأخرية جبهة
الاروبي والاروبي وكذلك الولايات
المتميزة وكنتا الدولة الأولى من هذا
من المصالحة المطروحة إلى أن
نلتزم. نظام أوروبى للأن والتعاون
يسكون ذلك مثالا رائعا عالميا كله
سوف تتحول الولايات إلى كالات
جبهة واحدة مؤتدا لتتشتت خلال
للعربان العالميين اللتكتان، إلى
قوة سلام وأمن.

وقد تغير الوضع في وسط أوروبا
لدى كل من، برلين الغربية، وال
كالات سسنى لاندغيبه القصر
معدنية الجبهة، والقلة
ديموقراطية الغربية، والقلة

(المقالة على ص ٤)

[illegible]

مما يساعد على ادراك اهمية مباحثات
 موسكو التي اجراها القادة السوفييت
 مع وليس الولايات المتحدة منذ عام
 ١٩٦٧. لمحة خيالية لتعليمية الطويلة
 من تطور العلاقات الدولية ، وخاصة
 جديسة في طريق تقبيل مباحثات
 الثمانيات السلمي بين الدول ذات
 الإلزام الإجماعي المختلفة . وكانت
 تلك العملية تتطور تحت تأثير
 السياسة التي يتبناها الاتحاد
 السوفييتي وغيره من البلدان
 الاشتراكية التي توصلت الى تصنيح
 الوضع في وسط أوروبا تصنيحا
 ملحوظا مع ان تلك المنطقة كانت
 ما بعد الحرب بؤرة للاحتكاك
 المستمرة .

وقد تفتت تلك الدول أيضا
 بكرة الشياطين، نظام النوايا والتعاون في
 منظمة الاوروبية - ويعد المؤتمر
 الرابع والشرين للجزب الشيوعى
 السوفيتى الذى اقرب برنام السلام
 الموضوع في تقرير يريجى بريجنس
 اخلت عملية فحص الجو في اوروبا
 بتزويد نيكسون بالسرقة وتسلخت
 عددا من البلدان الاخرى. وقد ايدت
 الاوساط الاجتماعية وحكومات بعض
 البلدان في التأييد لقرارات
 اخذت موافقة احدى في جنوى شرقى
 اسيا والشرق الاوسط وقلق السوفيات
 التسليح وملكته التسليح النووي
 الاستراتيجى وكذلك عقد المؤتمر
 الاوروبى العام بحث مسائل الامن
 والتعاون - وقد وضعت اسس
 لتعاون الاقتصادى والعلمى

*** التجارة السوفيتية العربية تنمو وتتغزى ***

* العمل والسكن والصحة والتعليم والاستجمام والشيخوخة
مضمونة في الاتحاد السوفيتي .

✱ اكتشاف المعادن النادرة في اعماق الصحراء المصرية .

* بحث للمرفيسور ديپورين بمناسبة الاعتداء الهتلري على اراضي الاتحاد السوفييتي .

* القسم النهائي من قصة الكاتب يتولى "رغمًا عنك يا موت".

[illegible]

جريدتنا والطوامع اليريدية في غريها
الك ، زيادك التحايا وتشني لك
الصحة والسعادة .
الصديق احسان شاكى اللورق
الجمهورية الغريالية) وسلتنا رسالتك
التي تصحت فيها عن حاكك الغريالية
ويراها ان ان ترسل الفصوص الغريالية
ومرو الاثمة مع التقرير الطبي الى
الغزوان التال ؛
الاتحاد السوفيتي ، موسكو ، زلال
واخاموسك ٣ قسم العلاقات الاجنبية
ويظفر ان تكون التقارير والرسالة
بالغة الغريالية ، متمنيا لك
بالصحة ، ايها الامم الغريزي .

لشركة البنك الحكومي السوفيتي
لشهر حزيران ١٩٧٣

اسم العملة	معاولتها بالروپي	اسم العملة	معاولتها بالروپي
دولار استرالي واحد	۹۰/۶	مئة دولار كندي	۷۲.۰۲
مئة شلن لساوي	۲.۶۲	مئة پوان (جمهورية)	
مئة ليلك البالي	۱۸.۰۰	الصين الشعبية)	۱۰.۰۰
مئة دينار جزائري	۱۸.۲۲	مئة لون (كوريا الديمقراطية)	۷۴.۳۳
چيني انجليزي واحد	۱.۸۵	بيسو كوبيه واحد	۰.۸۱
مئة بيسو ارجنطيني	۷.۲۶	مئة ليرة ليتواني	۲۷.۸۰
مئة افغان افغاني	۱.۶۶	دينار ليبي واحد	۲.۰۲
مئة فرنك بلجيكي	۱.۸۵	مئة دولار ماليزي	۲۹.۴۰
مئة كيات برمني	۱۵.۵۲	الك فرنك مال	۱.۷۲
مئة ليرا بلقاني	۷.۶۲	مئة درهم مغربي	۱۷.۷۸
مئة فورينٹ مجري	۷.۶۷	مئة بيسو مكسيكي	۰.۸۷
مئة دونگ (جمهورية)		مئة ترغرين مغربي	۲۲.۸۰
ليتنام (الديمقراطية)	۲۰.۶۰	مئة روبية نيباليه	۷۰.۷
سينه هائي واحد	۰.۶۵	دولار واحد نيوزيلندا	۱.۰۶
مئة سينيل فيني	۲.۶۵	مئة كرون نرويجي	۱۲.۵۴
مئة مارك (المانيا)		مئة روبية باكستانيه	۷۵.۴
(الديمقراطية)	۱۰.۵۰	مئة زلوتا بولنديه	۲۲.۵۰
مئة مارك (المانيا)		مئة لي روماني	۱۰.۰۰
(الاتحادية)	۲.۶۳۰	مئة دولار سغافلوري	۲۹.۴۰
مئة فونلين مولندي	۲۵.۳۰	مئة ليرة سوربي	۱۷.۲۵
مئة دولاهي يوراني	۲.۶۹	مئة شلن سويدي	۱۱.۷۲
مئة كرون دانماركي	۱۱.۸۸	مئة دولار امريكي	۷۲.۰۰
چيني مصري واحد	۲۰.۸	چيني سوداني واحد	۲.۱۴
مئة روبية منغولي	۱۱.۲۹	دينار قزاقي واحد	۱.۷۱
الك روبية البولنديه	۱.۸۰	مئة ليرة تركيه	۰.۲۳
دينار عراقى واحد	۲.۵۲	مئة بيسو لي الاوروغواي	۰.۸۱
مئة تومان ايراني	۱۰.۰۹	مئة مارك لندلي	۱۶.۱۳
مئة كرون ايسلندي	۰.۸۰	مئة فرنك فرنسي	۱۶.۵۰
الك ليرة ايطاليه	۱.۶۲	مئة روبية سيلانيه	۱۶.۹۲
دينار واحد (جمهورية)		مئة كرون فينلنديه/سويدي	۱۲.۵۰
اليمن الديمقراطية (الصعبه)	۲.۱۶	مئة كرون سويدي	۱۶.۶۰
مئة ريال (الجمهورية)		مئة فرنك سويسري	۲۲.۵۰
الجزيرة (الصعبه)	۱۵.۲۰	مئة دولار الهندي	۲۶.۰۰
مئة ويل كيمودي	۰.۴۰	مئة دينار فيليپيني	۱۶.۶۹
		الك سنغابوري	۲.۸۰

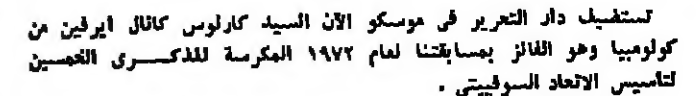
البياتات الأخرى المساعدة وهي عبارة عن كليات مختلفة وبعثات جامعية. أما المسر الأقدم فقد تمت قنصلية الشجيرات وأصبحت الجدارا تستأجر أعضائها عاليا فوق المسر. وتتمتع المدينة الآن بالمرارة البلد الجامعية في الالتقاء الفريسيو لاسالمة هذه كيلومترات، وأعلنت جامعة مدينة عديسة للفسان ومناهضة الأبحاث الحديثة في الهندسة ومطبات الشسر ورياض الأطفال والسملا والبنسار والبعثات الرياضية الكبيرة الصغيرة ونابا السرك الجديدة الرعة.

وبين عامي ١٩٦٩ و١٩٧٣
١٦ عاماً فقط. من كان
أكثر من تسعست لظن هذه الشسر
القصيرة الدرجة أنها تحول إلى مدينة
في أجل وثائق المدن المعاصرة في
النام.

والجالب للروح المعاصرة تحتفل
عالم المدينة بسمات موسكو الشرفلة
موسكو الثورية موسكو لينين

كارلوس مائال ايرفين

اليكسندر فيشنيافسكي : ملحق
اد السوفييتي - تشيخوف



وله اطلاع كارلوس ايرلين خلال وجوده في موسكو على كثير من معالم العاصمة فسادت الكريغين ومعرض البنايات الاقتصاد الوطني للاقتصاد السوفيتي وسعد الى برج استاكينو التليفزيوني وزار فحوا المدينة ومتحف ارفانيليكوبه وفي ذلك . واستمع فيينا في قصر البلشوي الى اقرا مرسومة القصر لريسي كورسكوف وشاهد في قصر المؤتمرات بالكريغين بانيه تايكوفسكي "بحيرة التيه" كما شاهد حللة شقة فسي مسرح الغرالي .

وتركت الفيحاء كبيراً لدى كارلوس زيارته مكتب وسكن مؤسس الدولة السوفيتية لينين في الكريغين . وله استقل الماعولن في هذا المتحف فيينا بجراة واهدوه اسطوانة سجل عليها صوت لينين .

وبطبيعة الحال لم ينس كارلوس الحوايت ايضا ، فقد اشترى هدايا للافدة لاهله واصدقائه .


في الصورة : كارلوس ايرلين يجرب قبة روسية .

استقبلتني موسركن من جديد بعد
18 عاماً على توليها هذا لاول مرة
في عام 1969 وكنت تحتفت حمدي
بالي غاية بفضل هيئة تحرير
تدعمك بالغة الاسياسية .
الى اشكر الهيئة للتحرير على اجراء
سابقة التي تشرفت بالانشر
ولدت بالاجازة الاول ولذلك اتبع
ان اזור الماسحة السويديتة .
من اشكر الزميل للهيئة .
ما بانتظاره والى على ما تشتره
تتمتع من الاشياء حول نفسك
تستطيع الاشياء السويديتة
على عمل السويديين وذلك الاشياء
كان من الصيبن ان القلب على
بالغة بدنيا .

الجديدة المعاصرة تلغ إلى الشوارع
الفرنسية لينسكي وكابيتسكي
ولينغرافسكي وحصول الكومبليسن
إيضاً ،
ولإيزابل نهر موسكر سيسيل بهودو
كما أن سابقاً يتنكس إلى مياهه
الصافية تدفق لينين الكروي ، ولكن
وأولق وروان السباح اللذيذة البطيئة
الحركة استبدلت ببديهة جميلة تنطلق
عزبة على سطح الماء بهرقة ،
ولانظت والاشهاد موسكر من
ذلك المكان الخال أفا قد لت وكبرت
إلى جميع الاتجاهات ، ومع أن البناء
لإيزابل مستورا إلى رسم البديعة إلا
أن العلاقات قد انتقلت إلى أطرافها
وموسكر التي ترفقه صامتة في الماء ،

الطريق الدائري الذي يحيط بها ٩٠٠ كيلومتر مربع غارقة في المتنزهات الخضراء في جميع الاتجاهات ، ويزيد عدد سيارات التاكسي والركاب من عدد سيارات التشنج بكثير . ونظام الحركة ممتاز ، ولذلك اذا تمرق السور في عةة مروه ما حول بسرعة .

وتلازل عمادة جامعة موسكو قشغ خلفنا ولكن انصيف البها قشغ



زار شيفتنا معهد الزراعة ، حيث استقبلنا
المعهد الاكاديمي وليس جمعية الصداقة كما

إلى التوصل إلى إيقاف العدوان على
البلدان العربية وتعديل الوضع في
هذه المنطقة حيث تتلاقى مصالح
بلدان عديدة وحيث تقرر في كثير من
الجوانب مصالح السلام
للأمة كلها

الصهيانية موضوعياً ، وهذا الفرق
يمتد لتشبيه الرأي العام العالمي
للتفلسل من أجل إفساد العدوان
الاسرائيلي ، وتعديل الوضع في الشرق
الاوروسط .

إن فكرة هذه مؤلف دولي من أجل
تعديل الوضع في الشرق الاوسط قد
ولدت في عام ١٩٦١ ولكنها التفتت
عقولها الاكبر والاعلى في سنة ١٩٧١
عندما ألقت ارضية المؤتمرات العالمية
وقد لعبت دورا كبيرا في انعقادها
المؤتمر الدولية التطويرية الايطالية
التي شكلت بمبادرة الحزبين الشيوعيين
والاشتراكيين الفلسطينيين ، وسوداني
كأرضية سياسية بأن البداية الاساسية
للمؤتمر هو الالتزام الاكبر بقرارات
مجلس الامن رقم ٢٤٢ بتاريخ ٢٢
نوفمبر عام ١٩٧٧ ، والتي يتفق
هو معقول سحب القوات الاسرائيلية
من جميع اراضي الضفة المحتلة
والاعتراض بالهجوم الشرعية للصهيانية
الاربية المسلحة ، واقتصر المؤتمر
الاشتراكي في الدول من المنظمات
والشخصيات التي حضرت بالاربعين
سنة ١٩٧١ ، لذلك تقرروا
هذه المؤتمرات في مدينة بولوكا ولدت
يسمى بالمؤتمر الدولي من أجل
السلام في الشرق الاوسط ،
والجمع في المؤتمر أكثر من مائتين
عضلا من المجتمع في ٣٧ بلدا وكذلك
من قبائل منظمات دولية من مؤسسات
السلم العالمي ، الحشد العالمي
العالمي ، منظمة لجان شعوب آسيا
والعربية ، ومنظمات السنة والشيوعية
والبلقية من ٥٥

أجل التوصل الى اتفاق العدوان على
البلدان العربية وتعديل الوضع في
هذه المنطقة حيث تتلاقى مصالح
بلدان عديدة وقد تقرر في كثير من
الاجراءات لصالح السلام .

**يذهب الانتباه الى خصائص
الوضع في الشرق الاوسط**

وعلى من البيان ان تجربة تعضية
الرأي العام حول الاوضاع العربية في
هذه المنطقة لا يمكن لتلقاها لتلا آليا
الى الوضع في الشرق الاوسط ، فلهذه
المنطقة خصائص يجب انفصاها بين
الاعتبار الذي ان اجراء بشأن قضية
الرأي العام حول الشرق الاوسط
فالمشورية التي تنبسط في سياسة
حكام اسرائيل تملك منظمات دولية
ولها علاقتها في كثير من المنظمات
السياسية في الدول العربية . وهي
تتمتع بملوك لاستنهاض في الولايات
المتحدة الشرقية التي لا يوجد سياستها
جبال الشرق الاوسط التي تتلوه ذاتها من
المعارضة الداخلية التي تقبض سياسة
ابريتا جبال جنوب شرقي انسيا
ولذلك تأخير كبير في سياسة
الولايات المتحدة جبال الشرق الاوسط
الاستحقاقات المتعددة التي تقبضها
مضايقة في حالات كثيرة من مصالح
اوساط الصهيونية العالمية .

**مضال الرجعية العربية
والصهيونية واحدة**

ومن جهة اخرى اشدت في اولا
الغيرة شدة المرحلية العربية الاخلاصة
من موالها انساب بتمام دول اوساط
العربية التقليدية والقيام حركة التطور
السياسية . ومن هذه الاخلاصة لتلاقي
مضال الرجعية العربية مع مصالح

ف . كودرياقسيف

يظل الشرق الاوسط منطقة
تهدد بالالجان ، فالعدوان
الاسرائيلي يتعرض اوساط
الامريكية لا تزال تحت اشكال
معتدلة : من التدخل المسلح
الى الهزات المجاورة حتى أعمال
الارهاب التي اطلقت الى درجة
سياسة وسجينة . وان افعال
اوساط الاسرائيلية العالمية
في الشرق الاوسط لا يمكن أن
توصف ، على قسوة الانراج
توصف الى كل في الجوع الدولي
والاعتراض العالمي المبني
التعاضد السلمي ، الا بانها
تعد للرأي العام العالمي .

وقد أصبح يوسع الجميع التمسك
في العالم ان يلصق على واقع مكافحة
العدوان الاسرائيلي في قبضات امكانيات
الجمانية للتأثير على الولايات العربية
والفرنسية الدولي عموما ، فلي اوان
قضية الشرق الاوسط قضية عامة
في اوساط في الشرق الاوسط من

والتوجه
تعبئة الرأي العام العالمي تعبئة عامة
الغلبة في الشرق الأوسط من

الفلسطينية - ومن هذه الناحية تعاني
مصالح الرعية العربية مع مصالح

والتي على ص

لئونو خود-۲ ینھی برنامه

تحقق تماما برنامج الأبحاث والتجارب العلمية والتكنيكية التي أجريت على القمر بواسطة جهاز «لونغود-٢» الأوتوماتيكي المتحرك. فلقد تم الاتصال اللاسلكي «لونغود-٢» والأرض ٦٠ مرة خلال الأشهر الأربعة من عمله. وخلال هذه الاتصالات تمت عمليات مراقبة الأنظمة التكنيكية التي يحملها «لونغود-٢» وتوجيه حركته والقيام بتجارب علمية وإرسال المعلومات إلى الأرض. لقد اجتاز «لونغود-٢» خلال الأيام القمرية الخمسة ٧ كيلومترا، وهو يتحرك في منطقة ذات تضاريس صعبة. ومكنت قدرة الجهاز الأوتوماتيكي العالية على التحرك والقيام بمناورات سريعة من اجتياز مساحة تزيد ٣٥ مرة عن المسافة التي اجتازها «لونغود-١».

لقد أرسلت إلى الأرض ٣٦ صورة بانورامية بواسطة الأجهزة التليزيونية التي يحملها الجهاز. كما وأرسل أكثر من ٨٠٠ ألف صورة تليزيونية لمساح القمر. وفي سيمبسون التصوير تم الحصول على صور مجسمة لامع خاصة التضاريس التي تمكن من دراسة تركيبها بشكل ملصق

۴. کوریافتسمیف

يقال الشرق الأوسط منطقة
تهدد بالانفجار . فالعنوان
الاسرائيلي يعترض على
الامبريالية لا يزال يتخذ اشكالا
مختلفة : من التدخل المسلح
في الدول المجاورة حتى اعمال
الارهاب التي ادرجت الى درجة
سياسة رسمية . وان افعال
الوساط الاسرائيلية العدوانية
في الشرق الاوسط لا يمكن ان
توصف ، في ضوء الامتياز
الكبير الذي حل في اليد الدولية
والاعتراف القائلوني بمبادئ
التعاضد السلمي . لا بالها
تعد لثراء العلم العالمي
وله اصبح يوسع المجتمع العلمي
في العالم ان يخلص كل مقاطعة
الدول الاسرائيلي في ميدان اعلماته
الجنائية للتأثير على العلاقات الدولية
والوضع الدولي عموما . فمن اوان
تعدت افراء العلم العالمي علمية
حول الوضع في الشرق الاوسط من

رسائل مواطني ألمانيا الاتحادية إلى ليونيد بريجنيف

[illegible]

لمتحت مذاهب سياسية مختلفة ، إلا أن السائد في تعزيز التعاون الاقتصادي والتكنيكي والثقافي بين الاتحاد السوفيتي وجمهورية ألمانيا الاتحادية وكذلك في العلاقات السلمية بين الدولتين .

وقد وصف أعضاء منظمة «اصداق السلام» في محاولة سكرتريا السليتي زيارة بريجنيف في ألمانيا الاتحادية بأنها حدث ذو أهمية كبرى . وكتبوا يقولون : «إن تعني بريجنيف بجمهورية ألمانيا الاتحادية تعني السلام والديمقراطية في سبيل ضمان الدول والتعاظم بين الشعوب . وتبعث هذه الزيارة في قلوب كثير من الناس في الجمهورية الاتحادية أمل في أن تتخذ خطوات جديدة في اتجاه الإلتراج الدولي» .

وقد كتب أعضاء منظمة «حركة النصار السلام» في مقابلة هيلزبرغ-لوشتين في مدينة كير يقولون : «إننا نرحب بزيارة بريجنيف لبرلين الاتحادية ، ولأن في هذه الزيارة برهاناً على تحقيق مبادئ التعايش السلمي بين الدول ذات الانتماء الاجتماعي المختلفة .

وإننا أمل في أن تضع زيارة بريجنيف بداية للسلم بطاقتي أخرى في اتجاه السلام والديمقراطية والتعاون في أوروبا . ولتضمن أن تقام علاقات ودية متينة بين الاتحاد السوفيتي وألمانيا الاتحادية» .

وقد عدد كثير من الرسائل الأخرى التي يرسلها إليها سكان ألمانيا الاتحادية من صميم قلوبهم زيارة بريجنيف ويطمحون وسيتمتعون بسياسة إعادة العلاقات بين الدولتين إلى ميراثها الطبيعي ويعبرون عن أملهم في أن تتطور هذه العلاقات والتعاون المستمر تطوراً أوسع وتقدم مقادير أكبر .

تعزيز السلم والعدل في أوروبا على أساس كلفة

م السنوي عن بالتواريخ المشهور

التكوين السنوي غني بالتواريخ المشهودة في المجتمع الدول . ويضاف لها الان تاريخ ١٠ يوم د بويلو / حزيران / وهو اليوم الذي احتفل به منذ اقل وقت قرار الدوة السابعة عشرين للجمعية العامة لامة المتحدة . وهذا القرار بلاشك اعترف بالادوار الهام التي يسوقها الكتلة البنية السياسية بالنسبة لمصالح البحرية هذه المكافحة يستوجب لمصالح شعوب كل صغيرا وكبيرة بعرف التكرار عن القارة ، تقم لهذه الدولة .

ان صيانة البيئة والعناية بنقاوة الهواء ونقاوة
الانهار والبحيرات والجوار تنسم باهمية فعلى
مة لاسيما لان ظروف الثورة العلمية
يكية . وليس بغنى على احد ان كل بلد مهما
علم مستوى تطوره العلمى والتكنيكية
تلتزم بفرد ان يتقدم فى حل هذه الصالة
الشاركة فى تعاون دول . ان ادراك هذه
قوة اخذت السنوات الاخرى يشق طريقه فى
سار الدول بنشاط متزايد . وما يشهد على

شهادة ساطعة للثقاق الدول بشأن تقالي
البحر بالمطابع والنفذات وهو الوثائق
أنتج الترتيب عليه في موسكو وواشنطن
و موسكو . وقد وقعت عليه الآن الدول
ع . وبغنى هذا الوثائق الآن تساعد الدول
مسا ، في الوثائق منفردة ومجموعة وبشكل
بأبواب التذكير والاعتماد على كماله كل
و تولد الجار . وإن مشاركة أكبر عدد من
في هذا الوثائق والاعتماد بوضع حيز
في هذا لغير الأجيال القادمة ناهك عن قبلنا .

حول الاتحاد الدولي أهمية كبيرة مسألة
البيئة الطبيعية المحيطة بالامتحان ، وإن
قوة الاتحاد الموفيتي- وقوانين الاتحاد
ورياته حول صيانة الطبيعة تنظم بدقة
إمداد الموارد الطبيعية وصيانتها بحرص ،
هذه المهام نحتاج بموجب الإنشائي .

تدعم الاتحاد السوفيتي أهمية كبيرة مسألة البيئة الطبيعية المحطة بالانسان ، وان سرور الاتحاد السوفيتي-قروافين الاقتصاد وروايته حول مسألة الطبيعة تنظم بدقة ادماء الموارد الطبيعية وسمايتها بصرى ، هذه الهام بنجاح بموجب التوافق اقترعها مجلس الصوفيت الاعلى للاتحاد السوفيتي في السنوات الأخيرة وهسى امس يفتدى على حوز الارض للاتحاد الجمهوريات السوفييتية راية والجمهوريات الانصادية واسى مع حوز الثروات الدالية لاتحاد الجمهوريات السوفييتية الاشتراكية والجمهوريات التركمية التراتوات الصادرة عن اللجنة المركزية الشيوعية السوفيتية ومجلس وزراء الاتحاد السوفيتي وتنش على تداير افانيسا اعط بالتراوت الطبيعية لبحيرة البايكسال تتلث الفولغا والأرول وبحر قزوين ناقشت دورة المجلس السوفيتات الدول السوفيتي في شهر سبتمبر من السنة بة دائرة واسعة من القضايا المرتبطة بحماية البيئة واستخدام الموارد المطوقة

الاتحاد السوفيتي الذي يقبل جهودا كبيرة الطبيعة يسعى الى تعاون فعال في هذا سواء على اساس ثنائي ام متعدد الاطراف. ما يشير اليه في الوقت الراهن والعرضين الشيوعي السوفيتي. وبكلمات المثلث في هذا الطريق الاتفاقية التي وقّعت في الناضية ايان اجتساع الثقة السوفيتية بين الاتحاد السوفيتي والولايات المتحدة في مجال صيانة البيئة. وهذه الاتفاقية نجاح.

الاتحاد السوفيتي الذي يبدل جهودا كبيرة الطبيعة يسمى ان تارون فعال في هذا سواء على اساس ثنائي او متعدد الاطراف اشير اليه في المؤتمر الرابع والعشرين الشيوعي السوفيتي ، وكان الشوط في هذا الطريق الاتفاقيتي في وقت في الخاصة ايان اجتماع القمة السوفيتي بين الاتحاد السوفيتي والولايات المتحدة في مجال صيانة البيئة . وهذه الاتفاقية نجاح .

تجربة السنوات الأخيرة عن وجوده واقعية لتوحيد جهود مختلف الشعوب في مكافحة التلثة ، مشكلة البيئة . وان التعاون القائم على اساس الكافور تتمثل في الشؤون الداخلية وتبادل المتعة الجيال يمكن ان يلبي دورا هاما لى انتظام بين الشعوب وتوطيد دعائم السلم

بموجب الاتفاق بين الاتحاد السوفيتي وجمهورية
وقد اعرب الجانبان عن الفلق الشديد
الاصطدامات التي وقعت منذ وقت قريب

وقد اعرب الجانبان عن اللقب الشديد من
الاصطدامات التي وقعت منذ وقت غير بعيد بين
القوات المسلحة في لبنان ووجدات حركة المقاومة
الفلسطينية ، واشارة بالارتياح الى ان لبنان
وحركة الخلافة الفلسطينية يبلان الآن جهودا
لتسوية الخلاف من اجل وحدة النضال ضد العدوان
الاسرائيلي .

وقد أكد الجانبان مواقفهما الواضحة في البيان الصادر في ١١ فبراير الماضي عن زيارة محمد حسن اسماعيل مستشار رئيس جمهورية مصر العربية لشؤون الامم القومي ، للاتحاد السوفيتي واعان الجانب السوفيتي من جديد تأييده لشغال الشعوب العربية العادل في سبيل تصفية النازي المدون الاسرائيل .

ونظر الجانبان في تطور العلاقات السوفيتية المصرية الودية ، وانكاد اعطائها الكثرة باعتبارها عاملا هاما في الشغال ضد العدوان الابريالي في الشرق الاوسط ومن اجل السلم والارام والقدم الاجتماعي للشعوب العربية . في ابرار عن عزمهما على تطوير وتوثيق عرى الصداقة والتعاون الشامل بين الاتحاد السوفيتي وجمهورية مصر العربية على اساس متين طويل الامد من معاهدة الصداقة والتعاون السوفيتية المصرية .

ودعا الدكتور محمد حسن الزيات وزير خارجية جمهورية مصر العربية الزبيري في فينيكو وفيسر خارجية الاتحاد السوفيتي لزيارة جمهورية مصر العربية .

وقد جلبت الدعوة مع الشكر ، وسيتم الاتفاق على موعد الزيارة لاحقا .

* * *

هذا ونحاذي الدكتور محمد حسن الزيات مسكو
في ٢٩ مايو الماضي عاداً الى الوطن .
وكان في وداع الشيف في مطار شيرميتيلو
الجزدان بالاعلام المصرية والسوفيتية الوطنية ،
اتدريه غريكو وكوزيتسوف النساب الاول
وزير الخارجية يستبكون من كبار موظفي الوزارة
وغيره من الشخصيات الرسمية .
وكان في المطار ايضا السيد يحيى عبد اللادر
سفير جمهورية مصر العربية في الاتحاد السوفيتي
وكذلك رؤساء المبعثات الدبلوماسية لمليسان
العربية الممتنون في الاتحاد السوفيتي .

(بقية المنشور على ص ٣)

القبلية وغيرها . وكان أبرز ما في المؤتمر مشاركة ممثل الرأي العام في البلدان العربية (جمهورية مصر العربية وسوريا والعراق والاردن والمغرب وجمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية)، إسرائيل وهذا امر يلاحظ لأول مرة يعكس التقدم الجارى داخل إسرائيل وتنامي المعارضة للسياسة الإسرائيلية.

بإضافة أعضاء جدد من المجتمع
بإضافة أعضاء جدد من المجتمع
بإضافة أعضاء جدد من المجتمع
بإضافة أعضاء جدد من المجتمع

يبلغ ثلثي الفلسطينيين وحاصلها
أجالات الجبال العامة أو
للجبال المتجرعة والقوت هذه
التي تزايدت الزلزلة السياسية
المعنوية التي تعالي منها إسرائيل
البرصية . والله العظيم، جيتنا
الفلوون الإسرائيلي يستمر ثقله
من قبل الإسرائيليين الإبريقية
والشدة التي تزداد الإمبريكية
الطبيب بالوقت الكبير الذي يماحه
الانحداد السوفيتي في المسألة
الشعلة للثقافة الشرقية لفنية
الشعب العربية وفي الجلود المولدة
للإسرائيل كنسوة سياسية لامة الشرق
الوسط . وعلى يدي هذه وأمع ين
وقد مؤلم بولده لا خذوة أن

استقبل الرأي العام العربي التقدمي في مصر بأنه من الأهمية المبدئية

في مصر بأنه من الأهمية العبدنية بل من الضرورة مواصلته تعزيز العلاقات الوبستية المصرية الوبسية لكونها عاملا من أهم العوامل في النضال من أجل إعادة السلام في الشرق الأوسط وامر شعوب هذه المنطقة. ويؤكد ذلك تاريخ التعاون وبمصر المصرية بشكل مقنع. ومن ثماره قدرة مصر الاقتصادية المتزايدة وبمعتها المتميزة في المجال الدولي وبساعد ذلك النضال المصري على النضال من أجل تصفية آثار العدوان الاسرائيلي ومواصلته السير في طريق التحولات الاجتماعية الاقتصادية التقدمية.

وقد اشارت الصحف المصرية متحدة
عن جنون التفاهيم الذي جرت فيه
المباحثات السياسية المصرية في
موسكو ، الى الطابع المتين والطويل
الامد لمعاملة الصداقة والتعاون
السياسية المصرية التي احتفلت منذ
وقت قريب بذكرها الثانية . فقد
ارتفعت هذه العلاقات بمقدار المعاهد
المذكورة الى مستوى جديد لما فيه خير
شعب البلدين ومصالح كافة القوى
التقدمية والوطنية في العالم العربي
ولذلك ترحب هذه القوى بعزم الجانبين
على تدعيم العلاقات الودية وتطوير
التعاون بين الاتحادات السياسية
وجمهورية مصر العربية على اساس
المعاملة السياسية المصرية على
الدوام .

واشترك بتروفي بنشاط في اعداد والتجسس

لجنة التحقيق في الفساد في ليبيا
والمتدربين ،
ولد جاسم فيودور بتروف أكثر من ٤٥ عاما
من الخبرة لاعداد وفشر الموسوعات السوفيتية
وكان مديرا لمعهد الموسوعة السوفيتية وللاب
رئيس هيئة تحرير الموسوعة السوفيتية الكبرى
كما تولى عددا من الاعمال العلمية ،
ولد نشرت الصحف لهه موقعا من قبل للجنة
الحزب والحكومة والدم أعضاء الحزب ،

بكون أرضها، الحقوق الشرعية للشعب
 الفلسطيني.
 لية إسرائيل إيادة الشعب
 الفلسطيني
 وإلى المؤتمر القادم في الدوحة
 فيه الى ترضى الواسع في الشعب
 الاوسط نتيجة لاستمرار عدو
 اسرائيل التي تمارس استعمار
 الفلسطينية، وأحد النداء ان اسراء
 تلتكك الزارات الصاعدة عن هيئة
 الامم المتحدة وفي ال جانب التبرير
 العربية عالمي بكل قولها في ال
 وجود الشعب الفلسطيني واضمح
 الحركة الوطنية التعريرة والعربي
 الإجماعية للشعوب العربية، وان
 النداء الى مستوية. الولايات المتبة
 الاميركية عن استمرار العدوان و
 بان هذا الوضع يشكل خطرا على
 في الشرق الاوسط وفي حوض ال
 الايطي الأوسط وفي العالم كله
 وجه المؤتمر الى جميع
 والوكالات والبرلمانات في جميع
 البلدان دعوة ملحة بالسياسي ال
 حل سياسي لتلازم الشرق الاوسط
 للند ارسى مؤازر يولويه بداية
 كبيرة ارسى للراي العام العالمي
 سبيل إيقاف العدوان الاسرائيلي
 والحد الاسلام في الشرق الاوسط
 والامثال استأصل لذلك اسرع التفت
 مع الشعوب العربية التي بدأ ال
 يولوك-مؤازر

استقبل الرأي العام العربي التقدمي
مطلحاً كبيراً تتنازع زيادة الدكتور
محمد حسن الزيات ووزير خارجية
جمهورية مصر العربية معتبراً أن تتنازع
مباحثات موسكو كانت تعبيراً عن
ضمأن الاتحاد السوفيتي مع نضال
الشعوب العربية العادل ودلائل على
التقاء المواقف السوفيتية والمصرية
المعاداة للامبريالية .

وقد أعرب وزير الخارجية المصري
في حديث أدلى به للصحافة عن ارتياحه
للتام لتنازع زيارته ، وكنتس جريد
«الأخبار» التي تصدر في القاهرة قسواً
هذا الصمد تقول : إن الاتحاد
السوفيتي قد أكد من جديد تأييده
لنضال الشعوب العربية في سبيل
تصفية الاء العدوان الإسرائيلي .

وقد أشار كثير من المعلقين
المصريين بوجه خاص إلى وحدة الرأي
التي تجلت في المباحثات حول سبيل
التوتر في الشرق الأوسط وطريق
إزائته ، ولأيمان للشك في أن السبيل
الرئيسي لنشوء مثل هذا الوضع هنا
عدوان إسرائيل المستمر . ولذلك
يمكن إقامة سلام عادل وعظيم في
المنطقة كما ينص عليه قرار مجلس
الامن المعروف ، الا بشرط جلاء القوات
الاسرائيلية عن جميع الاراضي العربية
المتحتلة من عام ١٩٦٧ ، وضمان
الحقوق المشروعة لشعب فلسطيني

نعي فيو

في ٢٨ مايو عام ١٩٧٤ تولى البروليس ليونود بترو من ادم المشتريين في الحركة الثورية في روسيا وعضو الحزب الشيوعي السوفييتي من عام ١٨٩٦ وبطل العمل الاشتراكي مرتين وعضو هيئة تحرير الموسوعة السوفييتية الكبرى.

ولد بترو في ١٨٧٦ في موسكو وكان والده عاملا، ومنذ ايام شبابه كان يشتري نشطات في عمل المنظمات الماركسية ولعمرو الملاحة القاسية من جالب السلطات القيصريّة.

عليا بعد هذه الفري
سيواصلون اشغالهم
الاربابية حيثما تكون
الحسن هذا تحديا للامم
تصحيح الوضع
شعب اسرائيل
ويمكن على اسرائيل
عن عزلتها المتزايدة
اييب الى تكوين البلد
الاجلهم العربية
والموهره
القسم عرض القوات
كلك دافع الغرابي
لإزالة له به ولكنه
سوى مزيد من الدالة
الراي السام الى
التهديدية الموجبة الى
المتشعل على وجهه
الوقر طرايز فوق العرعر
اييب يجلون صالاب
اسرائيل
ولجود الاشارة
فشل النعامة الاسرائيلية
الغباري التعرري الذي
العربي اللطيفي
تتشويه حقيقته
توليعه ان حركة الارباب
توتيعه بتزايد جزايب
العام اللطاني الوضع
نقطة الاوضاع الاجتاجي
الوفير في الشرق الاوسط
الاجتاجي

العربية المتحدثون في الاتحاد السوفيتي •

مبادئ التفاضل
ذات الالامية
المختلطة .
تعالوا الاوس
تيزير عنوانها
الكاتبه يوجي
الكتب : ولكن
قائمه منذ
المؤتمر من
جانب العرب
من شخص
من اراضيهم
اشخاص يالس
في هذه
تقرر اساليب
العربية هذه
والعربية
المادة في لها
لنفس فان
الاريلية
الى درجة
يشكل خطر
البرية
ضروب العالم
والعرب
المعتدلين
اطلاق النار
التيبية التي
والزرايات
عامة دولة
العربية
التي

المركزية للحزب الشيوعي
سوفيتي والذي اكد على الحزب
سويي السوفيتي لحو دعم الحقوق
عنه للحزوب العربية في مكافحة
ايران اسرائيل وتسوية نزاع
ق الاوس ولقلا للقرار المعروف
ادر من مجلس الامن من هيئة
المختلطة .
اكد المؤتمر على الدعاية
واليلية والصوبية عن تقديم
مهما كان استمرار عنوانها على
عن اشارة مدفوعة بالعجز الى ان
احتاجت السلبية والمعنى الاسرائيل
ان تكون مباحثات في ظروف
رب فيها قوة المسلس الى صراع
الاريلية . وهذا المسلس هو
مراد احتلال العربية .
ما هو عادل للمحتلتي غير
عادل للحزب
ما هناك استمرار من مطالب
اليل بالعودة الى العادلة
يبر الى اتيان الحق الى ان
للعودة لالمن مع التكتيك العربي
جود ان يضمن امن هذا البلد او
العودة العربية ستلذت هناك
عات حرية جديدة . علاوة على ذلك
مما هو عادل للمحتلتي
البيين غير عادل والشيبة
عرب العربية . فالمن في وقتنا
يتمكن ولايجب ان يضمن

شعوب للخطر .

وفاها عن القضية العادلة

ببقية المشهور على ص ٣

الطلبية وغيرها . وكان أبرز ما في
البيان مشاركة ممثل الرأي العام في
الولايات العربية (مجموعات مصر العربية
وسوريا والعراق واليمن والمغرب
ومجموعات اليمن الديمقراطية الشعبية)
والتي وعدت أن تلاحظ لأول مرة
مجلس القمم العربي داخل إسرائيل
وتتبنى المعارضة للسياسة الرسمية
للإسرائيل .

عزلة إسرائيل تزود

والتي الوفود في المؤتمر طلبها
مطلقة عن باطلين وحجاسية
أحيانا سواء في الجلسات العامة أو
في الجلسات المغلقة وتلقوا هذه
الخطب تزايد العزلة السياسية
والعقوبات التي تلقيتها إسرائيل
الرسمية . وأكد المتحدثين جيران
الدول الإسرائيلية يستنبر نتيجة دعمه
في قبل الإسرائيل الإسرائيلي في
الولايات المتحدة الأمريكية وإشدات
بالنموذ الكبير الذي يعلنه
الاتحاد السوفيتي في المساندة
الشاملة للثقافة للشعوب العربية
الشعوب الغربية ولي الجهود الجبولة
للإيجاد كسوة صافية لامة الشرق
الوسط . وطن . صديق . وهم في

۱۹۷۳، ۲۳، ایاء موسنگو



عيد النصر في تونس



تتطور بشكل مفر في مجالات السياسة والاقتصاد والتعليم والتكنولوجيا والثقافة.

وقد كانت الزيارة الرسمية التي قام بها السيد محمد المصمودي وزير خارجية جمهورية تونس للاتحاد السوفيتي في ابريل الماضي، والتي اجرى خلالها محادثات عامة ولقاءات مع اليكسي كوسيبين رئيس وزراء الاتحاد السوفيتي، مساهمة هامة في تنمية العلاقات السوفيتية التونسية.

وقد استمع المجمعون باهتمام كبير الى خطاب السيد محمد المصمودي السوفيتي.

تتطور بشكل مفر في مجالات السياسة والاقتصاد والتعليم والتكنولوجيا والثقافة.

وقد كانت الزيارة الرسمية التي قام بها السيد محمد المصمودي وزير خارجية جمهورية تونس للاتحاد السوفيتي في ابريل الماضي، والتي اجرى خلالها محادثات عامة ولقاءات مع اليكسي كوسيبين رئيس وزراء الاتحاد السوفيتي، مساهمة هامة في تنمية العلاقات السوفيتية التونسية.

وقد استمع المجمعون باهتمام كبير الى خطاب السيد محمد المصمودي السوفيتي.

خبراء الحركة التعاونية السوفيتية في العراق



يقاد ويمسك باليد واليد واليد واليد.

وقد اجريت محادثات في جو من الود والتفاهم، وتبادلنا المعلومات حول قضايا والتعاون، وتبادلنا المعلومات حول قضايا والتعاون، وتبادلنا المعلومات حول قضايا والتعاون.

وقد تم التأكيد خلال اللقاءات مع زملائنا العراقيين على ضرورة تعميق التعاون المتبادل بين الجمعيات التعاونية العراقية والسوفيتية، وهذا التعاون الذي سينتج عنه فوائد هامة في مجالات الاقتصاد والتنمية الاجتماعية.

وقد وافقنا على تبادل الوفود لدراسة تجربة عمل الجمعيات التعاونية في كلا البلدين، وعلاوة على ذلك اكدت بلادنا رغبتها في تقديم المساعدة للحركة التعاونية في الجمهورية العراقية في مجال اعداد الكوادر التدريبية الوطنية ولهذا الغرض مستخدم من دراسية في معاهدنا التعليمية التعاونية وارسال الوفود العراقية للتدريب في الاتحاد السوفيتي الى العراق.

وتسعى لوفدنا خلال وجوده في العراق للاطلاع على النتائج الكبيرة للتدابير التي

في اول يوليو-حزيران تحتفل جميع القوى التقدمية في العالم بالطفل العالمي، ويهذه المناسبة اقيم حفل في المدرسة الرئيسية بموسكو حضره ممثلو الراي العام السوفيتي وموظفو سفارات البلدان العربية في الاتحاد السوفيتي وتلامذة المدرسة السوفيتية ولم يغبوا عن الجهاد في جمعية الصداقة مع البلدان العربية.

يا صفاء العالم، لقد ولدتم لتعيشوا في ظل السلام.

«ايها المواطن الصغير في كوتينا لرجو ان تتقبلك الشمس باضحاها المشرقة كل صباح وان ترى اخلاها ببيجة والا توفلك في اي ليل وعسود الحرب مطلقا. تعبر هذه العبارات عن مشغولنا في تلك الايام، فيمثل هذا الكلام عبرة للسيدة لينة طلبة مدرسة العربية في كوتينا محطة لينة التساهل السوفيتيات ويكافئها محطة لينة التساهل السوفيتيات

حياة العاصمة

* بحلول عام ١٩٧٥ سيكون عمال بناء المترو قد انتهوا من مد عشرة كيلومترات من انفاق المترو وبناء خمس محطات جديدة وذلك في خط كراسنوبريسنسكايا (المرحلة الثانية). وقد بدأ مد آخر وصلة من هذا الخط.

* يجري حاليا توسيع مساحة المترو الرئيسي في موسكو (تسوف) الذي تبلغ مساحته القديمة ٥٠٠٠ متر مربع وتقدم وحدة تجارية.

اما البنى الجديد فتبلغ مساحته حوالي ٨ آلاف متر مربع، وسيكون مجهزا بالمعدات جميلة بسلام كمرحلة متحركة وشبكة الهوا، وروعي في التصميم الجديد ان يضم كل طابق كاترينا.

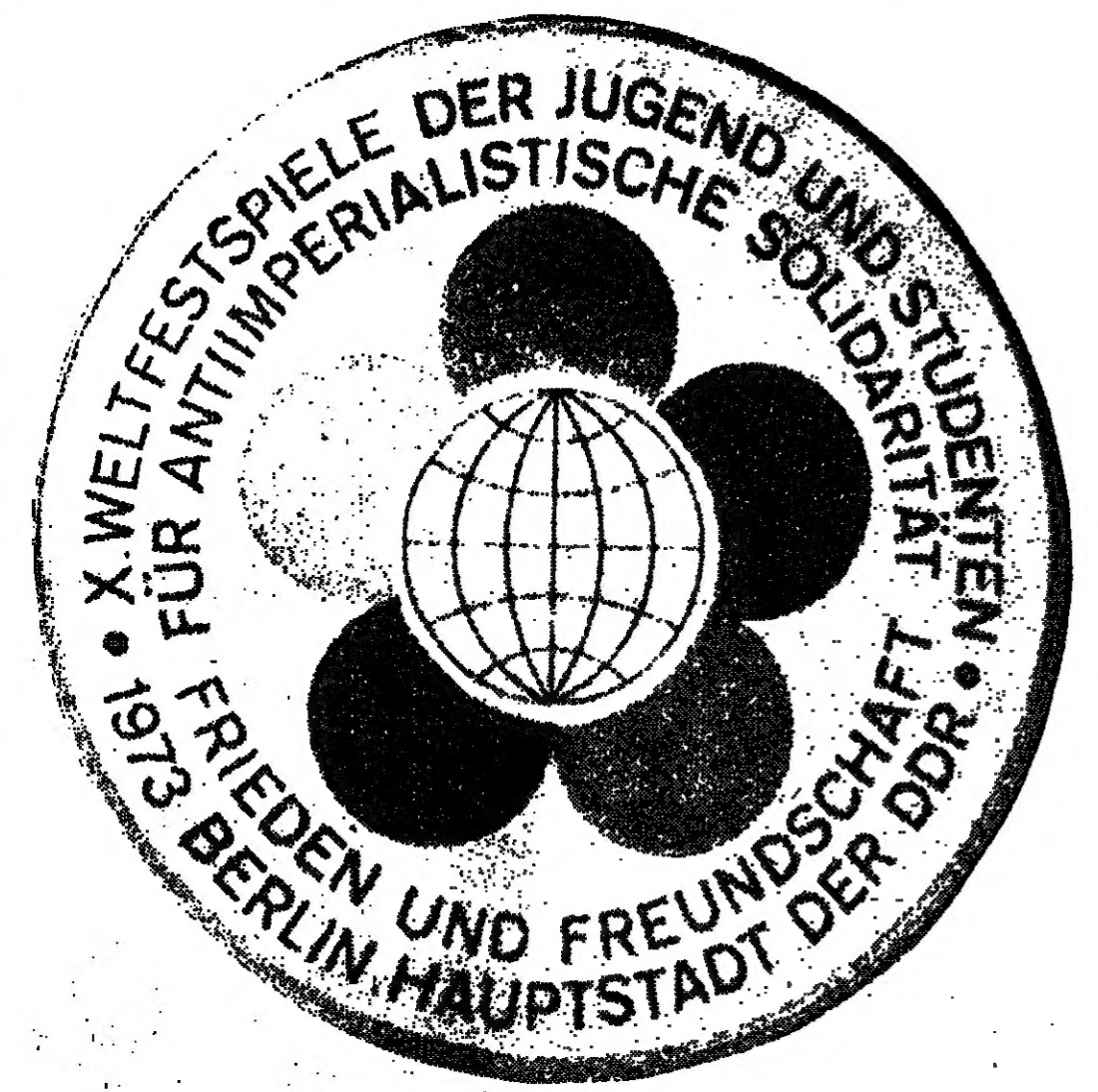
* يشترك في بناء مصنع



في ضواحي موسكو

الشباب

انباء
موسكو
ملحق العدد ٢٣



هكذا يبدو شعار المهرجان العالمي اليوبيل العاشر للشبيبة والطلاب الذي سيجرى في برلين عاصمة جمهورية ألمانيا الديمقراطية من ٢٨ تموز الى الخامس من آب. والشباب السوفيتي اذ يستعدون بنشاط للاشتراك في هذا المهرجان، يستقبلون هذه الندوة للشبيبة العالم بتجارات جديدة في العمل والدراسة وهذا الملحق- يتحدث عن الاعمال المجيدة للشباب والفتيات السوفيت.

الشباب يلبى

وبما اننا نبتلوا في الجبهة... كما فعلنا بباريس... الثورة في العالم والصراع... والذوايح التعاونية والكثيرة... وفاراد اكثر من هامة ملايين شباب يوم ١٧ آب-الجميس عام ١٩٤١ في اول يوم احد عمل الشباب الذي خصص له باسمه لدعم مشغول الدفاع.

لقد اراح العمل الطويل للشباب في سنوات الحرب الضار افران عالية ومكافآت عالية... وفاراد اكثر من هامة ملايين شباب يوم ١٧ آب-الجميس عام ١٩٤١ في اول يوم احد عمل الشباب الذي خصص له باسمه لدعم مشغول الدفاع.

والشباب... وفي عام ١٩٧١ تمت منظمة الكسوف في منظمة الدنيير ١٣ الى فرد من اعضاء منظماتهم وبعد مرور عامين وصف كاترينا العريضة الاولى من لاق البشر جازمة.

ومنت منظمة الكسوف في موسكو الحراء... المساهمة الكبرى التي قدمها الشباب في نجاح الغلة الجسيمة الاولى.

وبعد مضي عام حملت الباشراان «كوسوف» و«كوسوف» الى سفان... في اواخر اواخر التسعينات... في اواخر اواخر التسعينات... في اواخر اواخر التسعينات...

السِّيَابُ بِلِينِي

(بقية المنشور على ص ١)

وفي حزيران-يونيو عام ١٩٥٢ جرى تشييد محطة تشيبيكاسكايا الكهربائية وهي منشأة ضخمة للكهرباء ببلينين. وبعد مرور ٢٠ يوما على ذلك بدأت الماكينة التي صنع لها العمل في انتاجها اكثر من ٤٥٠ ميجاوات في الكهرباء اوسعة وبمعالجات الاتحاد السوفيتي. في عام ١٩٥٤ بدأ استصلاح الاراضي البكر في كازاخستان، الذي شارك فيه الكسول بنشاط منذ الايام الاولى.

وبعد مضي عامين كرسه العرب والحكومة الى الشباب السوفيتي ببناءه للسفر الى المنشآت الجديدة في مناطق البلاد الشمالية والشرقية. تانضم الى صفوف البناء ٤٠٠ الف مواطن من الشباب وفي هذا السام تمت منظمة الكسول الكفالة الطليعية.

لقد استصلاح الاراضي البكر واليورو في كازاخستان العالي حيث قام الفتيان والفتيات باستصلاح ٣٦ مليون هكتار من الاراضي الجرداء سابقا وهدارا يجنون هناك ملايين الاطمان من القمح.



غالينا سيوفيتينا وغالينا ايفانوفسكا، تشركان في بناء مصنع المواد الزلائية والليثيات في مدينة سيليتيارسك الواقعة في مقاطعة فولغوغراد.

وفي سنوات الخطة الخمسية الثامنة (١٩٦١-١٩٦٥) سافر اكثر من ٣٥٠ الف فني وثلاثة بخون من الكسول للعمل في المنشآت الهامة. فقاموا بانشاء ١٥ فرقا من الاراضي المائية واقران مائتين ١٢٠ مولا ١٢٠ مائنة دلعة و٧٨ وحدة الطاقة. كما وانفساروا حوالي ١٠٠٠ كيلومتر من خطوط نقل الكهرباء وحاول ٢ الف كيلومتر من خطوط السكك الحديدية...

وخلطت جديدة لانفاق الترو ووشل انابيب الغاز السعال-الوسط واستغلال اعلى مكامن البترول في غرب سيبيريا ومعالجة اربورج. وانشاء مركزين علميين في الشرق الاقصى والاورال تاهيمن لأكاديمية العلوم في الاتحاد السوفيتي وغير ذلك.

لقد تمت المنشآت الكسولية من التقاليد الجارية عندنا. كما أصبح تقليدا لدينا ايضا اتباع العمل الشنتي بهذه المنشآت. وروح الجامعة الشرقية مع اقتران كل هذا بالتميز بالسنتورية العالية لكل فرد تجاه الجميع. هكذا كان الحال، ولا يزال ولكن ما جرى تغييره هو حجم الانشاءات والمعدات. اما فيما يتعلق بالبناء الشباب انفسهم فقد أصبح تعليمهم اعلى مستوى. كما انشروا يتصلون بوضوح الهدف والجدد اما الخلفية فقد بقيت على حالها. وهي، كما كانت منذ نصف قرن مضى، ويدرون امور حياتهم الشخصية. الكسول الان الى الانشاءات. كما كان الحال منذ نصف قرن مضى. شرة الشباب بمواقف خاصة وعدم الرغبين الان هو كالمسابقين اكثر بكثير من عدد المواقف...

١٢٤ منشأة ضخمة

وفي عام ١٩٧١ اهل من ١٠٠ مشروع عام في الاتحاد السوفيتي في منشآت طليعية للكسول في عموم السيارات في كاما. وجميع صناعة عربات السكك الحديدية في ايبان. وصنع المينارووجيا في غرب سيبيريا.

القطرة

بقلم: فاليري غورتشاكوف
المسكتين الاول للجنة الكسول في قطاع تومين

ربما ليس هناك من شيء قديم استغلال ثروات سيبيريا جلب اليها الاهتمام الشامل ودفع مكانة أبناء سيبيريا بهذا القدر في اعيان الناس مثل استغلال بترول تومين، ان الثروات الغالية لا رضاء تطلب اليها من غير البترول. اما الحركة من ابل البترول الجارية في التانجا، وسط المستنقعات الوعرة، افس مبع احترام عبق لؤلؤة الناس-المقاتلين في جبهة العمل هذه. كتب ليئين مرة يقول: «... كنت في جنوب اورنبورج ومن اوسك، الى الشمال من تومسك، مناطق شاسعة، يمكن ان تضم عشرات الدول المتخلفة الضخمة ووسط كل هذه المناطق النظام القوي، وشبه الوحشي والوطنية الطليعية» وقد كانت هذه منطقة تقليدية لعدد من الحرف كالتصنيع وصيد السمك وتربية الابل، ولبنة، ظهر البترول والشال ا هناك حيث لا توجد من ولا محطات لتوزيع الكهرباء ولا طرق. ومن

المترو ان يصل التاج البترول بعد عشر او خمسة عشرة سنة في قطاع تومين الى ٤٠٠-٥٠٠ مليون طن في السنة، والغاز الى ٣٠٠ مليار متر مكعب واكثر. ومن الصعب حتى تصور ضخامة هذه البنية-من حيث تمتد وتترج شاكلها، ومن حيث حجم البناء الذي ليس له مثيل لاني بلادنا، ولا في العالم اجمع.

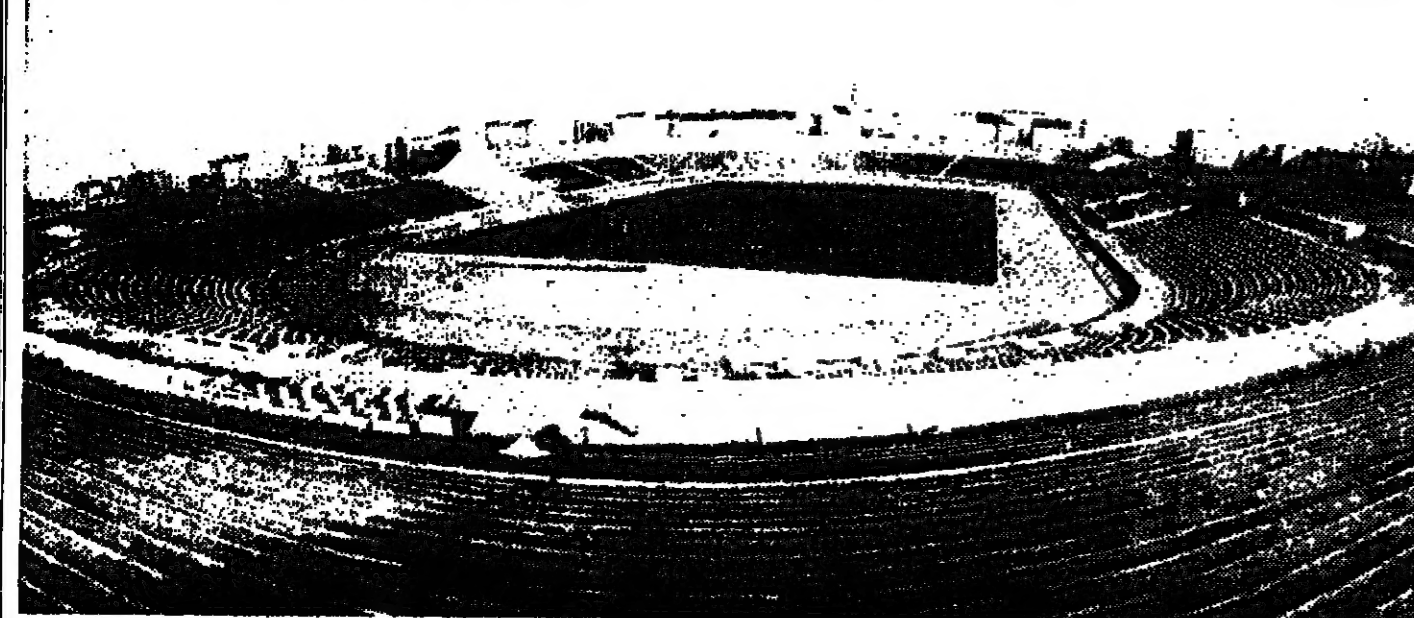
ثروة خيالية

وقد تمتعت مستنقعات منذ ان ظهرت على غارمة طلائع خارتان للكسول-ها منشآت طليعية للكسول عموم الاتحاد السوفيتي: غدت انابيب الغاز ايرليم-سيروف وسط انابيب البترول شاي-تومين. ومنذ ذلك الحين يصل اليها البريد طيلة هذه السنين وسائل المتروين التي افرقت لجنة الكسول ل القطاع: «مزيج المل في المنشأة... اسرنا لنا موافقة الكسول...» وقد تمت سواعد مولا الشباب الاق الكيلومترات من انابيب البترول والغاز، وخطوط نقل الكهرباء، العالية العهد. وعلى الحديث من بترول سيبيريا لابد لنا من الطريق، طيسا، الى ساوللورا. لقل ثلاث او اربعه كما توجد في الطريق مستنقعات لاتحيط

سنوات كانت مغلقة غير مألوفة، لكن لقي الانسان يتوخها ووعودها. لكن المتروين الجيولوجيين ومهندسيها كانوا يتناوبون باستكشاف الكبرياء لها. وما قد كان ذلك الوقت عندما تعالت في السماء اجراج البترول الشائعة. غير انه كان من الصعب استغلال هذا البترول المتناثر. فقد كانت هناك مستنقعات ومناطق الطوفان-الغضب الشتم-والبياء النقية...

لقد اسهمت في الحديث عن جغرافية منشآتنا. وعن اتساع نطاقها، لانه بدون ذلك للانسان يصعب فهمها. ولوجه بالخيالية القاسية، صحيح انه مثير الجرم بالبناء الجارية. لكن ليس بالقدر الكافي اني شبح له قهر «عدو» القوي-المستنقعات والبيات الشاسعة لسيبيريا. والاعمار الهائلة، وبخوش التانجا. وقد تمت سواعد مولا الشباب الاق الكيلومترات من انابيب البترول والغاز، وخطوط نقل الكهرباء، العالية العهد. وعلى الحديث من بترول سيبيريا لابد لنا من الطريق، طيسا، الى ساوللورا. لقل ثلاث او اربعه كما توجد في الطريق مستنقعات لاتحيط

في هذه الستاد في عاصمة جمهورية ألمانيا الديمقراطية. ستجري أحداث المهرجان الرئيسية.



بقلم: هيلموت ليولهاردت
مراسل مجلة «فرايه فيلت» بومسكو

جَمَلِينَة عاصمة شباب العالم

يتخذ في برلين عاصمة جمهورية ألمانيا الديمقراطية في يوليو-أغسطس (تموز-أب) من هذا العام المهرجان العالمي العاشر للشباب والطلاب. ويتحدث الكاتب في هذه المقالة عن كيفية التحضير لهذا الحدث الهام في حياة شباب العالم اجمع.

... يجري العمل على قدم وساق منذ عدة شهور في أكبر استاد رياضي في عاصمة جمهورية ألمانيا الديمقراطية. وفي ٢٨ تموز-يوليو سيعلن الان من تانجا الايقاع من عمل التمنصت العليا لاستداع من هذه المهرجان. ومع اصوات الايقاع تفتل الى ساحة الاستاد الثغراء الفصيلة الطليعية لاجل شباب عشرات البلدان من مختلف القارات.

وستصبح عاصمة التانجا الديمقراطية على مدى فترة ايام عاصمة للشباب العالم ايضا ليهيئتم فيها رسل مختلف البلدان والمركات

وتصل من منظمات الشباب والطلاب في كوكبة عشرات بل مئات الرسائل والبرقيات من هذا النوع الى اللجنة التحضيرية العالمية في عاصمة جمهورية ألمانيا الديمقراطية في هذه الايام التي تسبق انعقاد المهرجان.

شعار ملايين الشباب

لقد تراكمت في اللجنة التحضيرية العالمية عدة ماركات من الملقات، قسم بين قاراتها. علم ارمياي، والبرقيات التي تشاهد من كل بقعة البلقان، الراسخ الى العالم اجمع الذي تحظى به الفكرة الاساسية للمهرجان العاشر والتجسّد في شعار: «لي صليل التكسول ضد الايديولوجية وفي سبيل السلم والعدالة».

اول عاصمة في العالم

وكبرت في اسبام المهرجان، يتركن لبحارات جميع المدن التي يرت لها مبرجات الشباب. والبلدان المانيمة تروم ان هذا المهرجان من الامم كان هذه الدعاوات من قسمة لقل. وتكسر ذلك بسبب للغاية، وكل ما في الامر ان برلين كانت اول عاصمة في العالم حلت جبهة استيعال رسل شباب العالم داخل جدرانها للمرة الثانية.

(البقية على ص ٤)

السليبية

حتى في الشتاء، أما في الصيف لفتان الليط والبوار الرائد، ولابد الناس خلاصا من البوم، وتوتر الاصحاب، وليس كل انسان يقادر على تحمل مثل هذه الحيلة. وليس كل انسان يقادر على العمل في قرية ما شاملة وسط التانجا...

بطولات خارقة

حدث انني كنت في تاديم وكان البرد لا يطاق ومصرعا بالرياح والثلج لمرورا بفر من المسال من ادارة الاتحاد والتركي للكسول والشباب وبينما كانت الرياح تلتقي بنا ارضا كان السحاب يهتزون في الجبله ولا يجرجون الا انابيب التجمدة وكاتسا الفرسة، انهم كانوا يرمون اذلاك يد على انابيب نام-بولندا. ما هذه الاثارة عابرة-بما عددها في ذاكرتي لايمة ولا يفسح ا رومي من اولئك الذين يمشون ويبتلون في سيبيريا ولما لاش في الصراع مع الطبيعة يترك الرا غاشا على الناس. وفي ما يجرده الرسامون والاشعة الضاربة والبطانات الهامة منذ الفتيان لكن

بين الرومانكية والعن العمل

ياي الى لنا في القطاع سنويا حوال الذين ومسمالة شباب وشاية يعملون موافقة الكسول. فلماذا، وماي الراسل التي تدر هؤلاء الناس على ترك صلات انهم، وما هي الصلة التي يتسبون بها ان الانباءات التي خرجت بها من لنادي بهم هي كالا، ولما لا انهم من الان رسل سبل لتصل الشباب، وبمعية الى خيال الروسية والمطاة في الجراء. ولابد لنا من الحديث هذا صانسن يرومانكية الصموات والمساكن...

تصبح سنة غير ضرورية ومطلقة بالنسبة لطلاب الانسان الجديد.

سنودة ابن

وستكون سنودة ابن سيبيريا الحال لاقمة اذا ما افلتنا احدى خصائصه الهامة لتفهمنا بترجة الانسان الى مناطق التانجا البعيدة تاركا المناطق المألوفة. وعندما يسير في ارض لم تلمسها قدمه بكل معنى الكلمة، فهو يامل في بقرع، في ما، ولابد ان يجدها غافل ما لتفكره مكان هذه. ولا يتنازع لكرشي عذبة، ساور قور مهندس لشاري لفتانجا، راسه بالي ديزر، اذا قال ما معناه: «... ان التسلل ينحس اماكليات للتربة ليس لها حدود. فلي الجيوب الكثيف السكان تكون اطر التربة خيفة للغاية، فليما حارت الوركيات بالنظم المضاربة القالة، والحركة كما تريد، فلابد من ان تلتزم بالاصالات البانزة...»

وتكثت بالي ديزر عن انكبابية الدنيا، ولقد شخص ابر من ايقور كيرتياها هيدا. كبير من الاقارب المتنازع يتغير اسس اجراج خطوط لال الغاية الكهربائية، والامم من ذلك انه استنطاق تفكيها حاك، والبالا، وهو بيرميتين، ليام بتضمين بيتير صغير يمكن تركيبة ولكه، وهو مزود بكل وسائل الراحة، وعقد هذه الاعلة كبير، لكنها تكهد على آله ليس هناك من مكان العمل من سيبيريا لاجراء التجارب...

هكذا من العمل



الطلبة من كافة الجامعات المشاركة في مهرجان الشباب العالمي في برلين

المهرجان يمتد من البرلن إلى طرابلس إلى المحيط الهادئ

يجرى في البلاد مهرجان عام للشباب السوفيتي منذ ثمان وفتيات بلاد السوفييت بنشاط للمهرجان العالمي للبرلن الشباب والطلاب في برلين . ويعتبر المهرجان العام للشباب الاتحاد السوفيتي ، التمهيد الأساسي في التحضير للمهرجان العالمي . وسيتنظم برلين - يونيو ١٩٦٧ . ويتبعه اذق في الرابع والعشرين منه ، عندما سيجري خلال يوم الشباب السوفيتي وستعلن أسماء الفائزين فيه عشية انعقاد برلين بالضبط .

وهناك شكل آخر للمهرجان السوفيتي طيلة عام تقريبا في مدن وقرى البلاد . وخلال الشهر الذي مضى منذ حزيران - يونيو من العام الماضي ، اظهر ملايين الشباب الذين شاركوا في هذا المهرجان نشاطا للدور الشيوعي الرامي تجاه العمل . لقد اظهر الشباب الروح الجماعية التناحية للمساعدة المتبادلة في العمل وابدوا عمليا حرصهم على تكوين أسرة جديدة قائمة على الاحترام المتبادل والحب . ويرموا في الوقت نفسه على اهم الناس يتنكرون بنظره سياسية واسعة الاق ، وانهم من ذوي التطلعات الاجتماعية والثقافية الكبيرة

ويشارك في المهرجان السوفيتي طيلة عام تقريبا في مدن وقرى البلاد . وخلال الشهر الذي مضى منذ حزيران - يونيو من العام الماضي ، اظهر ملايين الشباب الذين شاركوا في هذا المهرجان نشاطا للدور الشيوعي الرامي تجاه العمل . لقد اظهر الشباب الروح الجماعية التناحية للمساعدة المتبادلة في العمل وابدوا عمليا حرصهم على تكوين أسرة جديدة قائمة على الاحترام المتبادل والحب . ويرموا في الوقت نفسه على اهم الناس يتنكرون بنظره سياسية واسعة الاق ، وانهم من ذوي التطلعات الاجتماعية والثقافية الكبيرة

سيت الممثل الطرقي . وستتمسك لصندوق المهرجان العالمي المبالغ التي تكسب فيه . - عادت في ترومبول تدوة للبلد الايدي والمضى للشباب في مولدانيا . وقد ناقش فيها سؤال ٢٠٠ من الشباب والكتاب والرسامين والملحنين والصحافيين والبيضاويين والثلاثين الشباب مع خبرتهم من بومسكو وادوكرايا وبياروسيل وليرانيا وغيرهما من الجمهوريات المشكلا الحيوية المتمثلة بالبلد الايدي للشباب . - اقام شباب القوقاز في كاسيا امبوجيا من بطلات الكونسرت شارك فيها الفانون في مهرجان الهواة المكنس للذكرى الخمسين لتأسيس الاتحاد السوفيتي . وقد حازت هذه البطلات على نجاح كبير . وخمسين كل ريمها لصندوق المهرجان العالمي الخامس .

آن شبابا يسامون بتصميمهم في التفاسير مع مهرجان برلين النساء انعقاد المهرجان في الاتحاد السوفيتي ويتعلق هذا قبل كل شيء بالفرق الفعل للشباب في الصناعات والمزارع التكرية والمزارع التعاونية وقضايا البناء الطلاية وليست الاطفال على ذلك بعيدة عن الامان . - ان افراد الكنسول في بيجين اجنزة التكم عن بعد الراغبين في كالتشيك عاصمة جمهورية كبادوبونج باكاريا ذلك الحكم الذاتي قرويا ، مايزن (اذير) يوم عمل وتخصص كالة المبالغ المستحقة لصندوق المهرجان . - اتمت مهرجان الشباب السوفيتي الى ميثاق معن السيارات الضخم على في كاسا (كاسا) وتشارك في الصورة . المال من الشباب والشابات في يوم الناس الى الرياضة .



الشعر من في المهرجان من مدينة سوبوتات ، يلمون راحة جهالة الشعبية الايديجية



لهم من الفرة الشعبية للرقص والفناء التابعة للفرقة الثقافية المعاصرة للعاملين في علم الفلاحة-الميتالورجيا-في سيبيريا الغربية

بمناسبة المهرجان العالمي للشباب (٣)

لدى صيف عام ١٩٥١ ولم يكن قد مضى سوى عامين على تأسيس جمهورية ألمانيا الديمقراطية ، اجتمع هناك ٢٩ الف شاب وفتاة من ١٠٤ بلدان العالم . وعقدوا في برلين بين جنات اولاف الشبان والشابات الموزيكان العالمي الثالث للشباب والطلاب وكان يمكن ان تضاعف اذاك الى كل مكان من عاصمة الدولة الاشتراكية الانبالية الفتية كثيرا من الغرباء التي سبقتها الحرب العالمية الثانية . اما في عام ١٩٥٣ الشاب كان وصل شباب العالم القادمين الى جمهورية ألمانيا الديمقراطية شيرلان برلين مدعية اخرى تماما . لقد شارك الغرباء من ذكريات الماضي منذ زمن بعيد . ولم انقضاء مركز جديد للمدينة وقامت في كثير من مناطقها احياء كاملة من البيوت الجديدة والكثيرة .

ومنذ الان ذكرى مرور وربع قرن على بدء حركة الامانة مثل مقدم المهرجانات في عام ١٩٤٧ اجتمع ١٧ الف مندوب من ٧٠ بلدا تقريبا لاول مرة في برلين لدى افتتاح المهرجان العالمي الاول ، وفي عام ١٩٤٩ عقد

مرحلة جديدة في التاريخ

ان كل انسان يفهم دون تفسيرات خلاصة المعنى الكبير الذي يكتسبه اللقاء العالمي للشباب التقني المسمى للسلام من جميع قارات الارض لاسيما في هذه الايام حيث يعيش الان لحظة يتنقل فيها تكتسب التي على الصميم الدولي اكثر فاكرا لضمائم السلام والاشتراكية . قال هذه الكلمات ايريك هوليكو السكرتير الاول للجنة المركزية للحزب الاشتراكي الالمانى الفتوة (وهو في الوقت نفسه رئيس اللجنة الوطنية للمهرجان في جمهورية ألمانيا الديمقراطية) وذلك في مؤتمر اتحادات الشباب في جمهورية ألمانيا الديمقراطية لدى تقييده الاحمسية الدولية للمهرجان القادم .

وانبال مؤرخ لدى طرف الى الحديث عن المهرجان قائلا : «لنا على ثقة ان ان المهرجان بالنسبة للجيل الذي في جمهورية ألمانيا الديمقراطية وبالنسبة لجميع مواطنيها يعتبر واجبا وشرفا . ونحن نؤمن بالسياسة الاشتراكية للديمقراطية وديمقراطية بهمهم بافضل شكل لتبرير الثقة التي اولاهم لهم الشباب التقني . الجيب للسلام في الكرة الارضية» . ومن المهم اليوم التأكيد تماما على ان مواطني الجمهورية يفلون هذا الموقف بالذات من المهرجان . التمثل للكتيب التحضير للندوة العالمية للشباب في جمهورية ألمانيا الديمقراطية طابع حركة جامعية نشاط يساهم فيها ملايين الناس في مدينة بينة الشهيرة بصالح عديت سبازيد انظر حال الشباب الشباب لقرار بالبناء بيت مؤلف من ٢٤ شقة للمتزوجين حديثا وذلك فوق الحدود المقرب . وهم يكرسون عليهم اللطيفة لمناسبة انعقاد المهرجان العام .

الدولة مكرسة للحدث القادم . وابتدأت الاف العائلات يبرلين وفيها في قلوب خفيف واحد من المهرجان لديها . اما حال بناء السن الشباب في اصحاب بناء السن الشهيرة في العالم اجمع . «انسان-تيزين» اثرالمة على سجال بين البلطيق لهم يحضرون لغسوف المهرجان مرفسا كبيرا للتدريبات مع فضاءات ضخمة وعرض بالية . ويمكن ايراد المزيد من النشاطات الشابة الاخرى . ويتسع نطاق المبادرات السابقة للمهرجان يوما بعد يوم . ولتحتس لك شخصيا زيارة المدن والقرى والصناعات والمنشآت في جمهورية ألمانيا الديمقراطية والتحدث مع الشباب ، لانتجت اغلب الفن بان الشباب يشار التحضير للمهرجان لغيت الملة . وما لاندك في اهم سبكون اعدا لندوة شباب الصام القادمة .



عاصمة جمهورية ألمانيا الديمقراطية تستعد للمهرجان الدولي العاشر للشباب والطلاب

هكذا من العمل

نحن اميون انه لشرفك علينا



كان الاطباء السوفيت يقدمون الخدمات الطبية الى مقاتل وسكان فيينا (يسار) في اصبغ للفرود وكذلك يبرون اعمال البحث العلمي الدائمة وفي الوقت نفسه كانوا يتدربون رجال الصحة المحليين (تصوير كوفاليتش)

سمعت الناس يستشفون حتى انخلوا يتوافدون من ابعد المناطق النائية وحتى من بيساو نفسها وبشكل خاص كان هناك عدد كبير من الاطفال الذين جاءوا الى فيينا (يسار) وقد اخبرنا هناك حوالى العام . وقال ايخسور الرئيس السابق للمجموعة :

— كنا الوجبة الثالثة من الاطباء السوفيت الذين ذهبوا الى هذه البلاد بدعوة من الرئاسات السوفيتية من اجل تقديم الخدمات الطبية هناك .

روايل الحديث وفيه غلاويير : — كنا نقدم الخدمات للمقاتلين والسكان المدنيين ايضا لانه ما ان

طبيب-وايستقلنا في فترة تقل عن السنة ستة آلاف وخمسمائة مريض واجرينا الذين من احوال التخصيص ٢٢٠ عملية-وعالما ما تكون خطيرة جدا عندما تكون قضية حياة ادمت بالنسبة للنزيه . اذكر انه جرح مرة يتأله احدى الوحدات الفرعية بعد احدى مجبات لوى التحرير . كان مصابا بحدود بليلة وفلت الاسابات لك جسمه تقريبا . لناشنا لسة ايام من اجل انقاذ حياته واقتناء وعندما سألنا كان قد عاد لودته وقال انه سار اقوى من قبل ومثل حصادات آخر يتعلق بقتل عمره ١٦

عاما . وكان يجب ان ساقه بناء على كل قوانين الجراحة . ولكننا تركنا وتناوينا في الامم وقرونا الاقضاء عليها . واستمر علاجنا له طيلة خمسة شهور . ولم كل شيء يسلم وهو الان يقطن سليما معافى . وتحدث فلاديسير (وهو عال ايخسور يحمل لقب دكتور في لفلسفة علوم الطب واخصاصا ليس الجراحة بل امراض المناطق الاستوائية والغابات) فقال :

— هناك جانب عام آخر جدا من المسألة لبالنسبة للفيينيين من المتطوعين ومساعدى الاطباء كان العمل عملا كثيرا لانهاية له . لان المستعمرين لم يفتروا بسكان المنطقة اما بالنسبة للسلطة الجديدة فانها تنظر الى الامكانيات للقيام بذلك الان . واستلطنا نحن ان تنبئ ان حوالى ٢٠ ياليسه من السكان المحليين مهابون يتقبل ميين واحد في الدم وعنده نسبة عالية .

— هل كانت هناك لحظات خطيرة على الحياة ؟

فاجاب الاثنان : طبعاً . لقد حدثت احوار كثيرة . وحدثت من فترة حديضا انما لا يوراد التوسع الى الحديث حول هذا الموضوع كثيرا . والا لم يكن ان يتممها احد بالتجرب وبسبب الاواء .

كانت هناك اوقات عصيبة . بل وعصية جدا احيانا . لقد كان يجران المليات تحت مدير الثلاثات الشاة لوات التنكيل وقت اذن الرماح-

الى الواقع الامامية حديضا يستحق الوقت ناهيك عن مصاعب التعاقب اما اللغة الرسمية فمن الرئاسات بالاشارة الى ٢٠ لوجبة ليلية وكانت التربة تتم على مراحل بينما الامر يتصل بالسلامة وحتى بالترافى التي تنظر خلالها المسالة الاساسية-وهي حياة الانسان نفسها .

ولكن ايخسور وفلاويير كانا يتفانيان كل هذه المصوبات كانوا مكدوا لاكثر . ولهم السبب بالذات لقد جاء الجواب لورا بكلمة طموح على منزل ليا اذا كانا سيخبران مرة اخرى لمساعدة شعب فيينا يسار .



في لادى الصداقة الدولية في سيبيربول . يتبادل الشباب الهدايا والابواب مع اراهم من الدول الاجنبية و

الطلاب السوفيت مستعدون للاشتراك في المسابقات الجامعية



بقلم : سيرغي بافلوف
رئيس لجنة التربية البدنية والرياضة التابعة لمجلس وزراء الاتحاد السوفيتي .

استعدادات كبيرة

وتقوم لجنة الترسمة الدولية والارادة سوية مع المنظمات الحكومية والادارية الاخرى بكل ما هو ضروري لغرض التحضير لانعقاد الخالية واجرامها بنجاح فستوفر للمشاركة في المسابقات الجامعية خبرة المنشآت الرياضية وسيدعم للقيام باعمال التنظيم والتحكم في المباريات الخيرة السوفيت من ذوي الكفاءة العالية-من الخبراء الرياضيين والمحكمين (وعند هؤلاء حوالى اثنى شخص).

وفي الوقت الحاضر تجري في القواعد الرياضية بوسكو الاعمال التحضيرية وستزود جميع المنشآت المخصصة للقيام بالالعاب الطلابية باحدث المعدات الحسية ولوحة الكترونية وفي ذلك من المعدات لاجراء المباريات بنجاح . اما فيما يتعلق بتوعية الجماهير الرياضية مثل قصر الرياضة الدولية (بيث ستري مباريات كرة الماء) او استاد لينين المركزي حيث سيتأوى في ساحاته ويأخو طالب القوى والجيال والنش وكر السلة والسباحون . لمستحدث عن نفسها .

... سنقدم غير مالدنيا للفيير ... هذا هو قانون اكرام الخفيف بوسكو .

السابقة والقصد بها المسابقات الرياضية لشعب الاتحاد السوفيتي التي قد مستوى تنظيمها الرفيع كثير من الفسيف الايجاب وبنهم اعطاء من سوكه وقادة الاتحادات الرياضية الدولية .

مستعمل كل ما في وسعنا من ابل ان تجري المسابقات الجامعية بوسكو في اهل مستوى . وتنتك عامسة الاتحاد السوفيتي خيرة في تنظيم المسابقات الفخسة والتي لا تقل في هفاها عن الاعاب الطلابية العالمية



نادى -بوريفيستنيك الرياضي - قسم التدريب على كرة السلة

الرياضي الذي لا يعرف القناعة

رياضي التزلق السوفيت وبنهم مثلا الاعاب الاولمبية لوميليا فيلواوسوا واولين بروتوبروف . وله دور مباهر فيا حقه الرياضي اللينيغراي من لاج .

وقد جئنا المدرب كاللا : — لقد تكونت شخصية يوري كريباش وكاشبان امام عين ان التزلق على الجليد ليس بالسهل . ويجب ايلاده وقتا كبيرا . كما يتوقف الامر كيقوا على والدي الرياضي . لقد شاعده على ان يصبح رياضيا كما جاءها حليقة تالاسيا ايضا التي يشاير الان في المباريات مع الرياضي الباهر المعروف (سويو سوراين).

— ان المسئل مع يوري-كان لايزال سهلا وسهيا . فهو من الان يوري والفرقا : بفرانسيه ليس متوالان وغير مستل . صحيح ان هذا بالمشية للمدرب في طريقه لا من هذا الرياضي يبقى دائما كاللار ولايجز حوشك او تمتل اليوم وان تعليم مثل هذا الرياضي الاستقرا-خ-طريف وفي السبوات الاخيرة : فاجاب لى ليماني الاداء الجيد والعاقل . لكنه

(البقية على ص ٨)

في المباريات الاثيرة لبطولة العالم واوروبا في التزلق على الجليد جلب انتباه الاختصاصيين وعشق هذا الضرب مبين الرياضة اسم الرياضي السوفيتي الطالب اللينيغراي يوري اولتشينيكوف . ويتحدث هنا مراسلنا الخاص فيورغيس توماشيفسكي عن حياة هذا الرياضي .

ويل كل يلق عنه الماجر ويشتر على تدريب النيان والفتيات . ومن حين لآخر يبدى استحضاره باهاء من راسه يند كل حركة مقلدة جديدة يقوم بها الرياضي الشاب ويملك ان تلصق اليها يمان اندمخبا الاخر بالاشادات والاعراب في ذلك . ان انها يلتقيان في العليات الجديدة.عند ١٥ عاما .

ان اسم التلي هو يوري اولتشينيكوف واسم مقلده -ايخسور بوسكين . ويخبر حواء رياضية التزلق ملين الاسين لا في الاعام السوفيتي قبل ان يخرجه ايخسور . وكه حق يوري اولتشينيكوف في الحوسم الرياضي لاجلها فقلع الفلير . وحصل لقب برفانجه الاخير في الجليد الميدالية الذهبية في مباريات بطولة اوروبا . وحصل على "اليدالية البرونزية في مباريات بطولة العالم في يوري مرسكين هو يحمل لقب مدرب الاستطال-في الاتحاد السوفيتي وكه وبب الكثير من

كانت اصوات المباس قبل التنا مباريات الكرة الطائرة التي جرت في الساحة الرئيسية لقمم الرياضيين فيلواوسوا في لينينغراد . وكان ال جوار هذه القاعة المصانعة قاعة اخرى ايمان حليا وثاليسه من معانيد المتفرجين . وكان يتولى على حليمة الجليد التابعة لجامعة من الفتيان والفتيات ويخبرون بمرالهم الماده

افسلا بقلده . اهم لاجلها فخرية التزلق الرياضية يطرق شواطئهم الاول . ومن الجدير بالذكر ان التاج الكبير رياضي التزلق السوفيت هو نتيجة مياطرة لمدارس هذا النوع من الرياضة . وتزده في البلاد الان مئات من اموال هذه المدارس .

لكننا اقصدا عن الفروع . قال جالب المتدربين يتدرب على الجليد رياضي مشرق القرام يركلي يلوري لالتح للون وسراويل ومادسة . وسركاه وقله : وقاراه حيلة . ويخبر كما لو انب لايضى يتسلق الجليد المنس تمت قنينة . بينما كان

وتقول امام الطلاب السوفيت امكانيات واسعة لتطوير المهارة الرياضية . فلههم حمية رياضية خاصة بها اسما «بوريفيستنيك» ويصل مهم اكثر من ١٤ الف معلم ومدرب كه . وتوجد في خدمة الطلاب السوفيت مئات والاف المسالات والمسابح وقواعد التزلج وميادين الرماية . وخلال السنوات الاخيرة لقط بيت مجامع رياضية جديدة في معاهد البوليتكنيك بالفيجيان ونييوروسيا والشرق الاممي والفرود وفولوتسك وفولوتسك-كك والاروال وفي جاستي موسكو وكين وغيرها من المعاهد . في كافة احاء البلاد .

ويصل في كلية باومان الان ثمانية اذكاره في العلوم يحملون لقب استاد في الرياضة . وفي نهاية العام الماضي منع فريق من الهندسين ورجال الطب جائزة الدولة -لله استحداث واستفهام طرائق ربط النظام عند كسرهما بواسطة جهاز مائوق الصوت في العلاج الاكينيكي . وكان من بينهم احد الرياضيين السابقين ويصل الاتحاد السوفيتي مرتين في رمي القفل والاشارة في الرياضة والدكتور في العلوم التكنيكية حاليا ومساعد الاستاذ في كلية باومان الفنية العليا بوسكو فلاديسير لوشيلوف ...

رياضيون من الدرجة الاولى

تعتبر التزلق الرياضية في المعاهد من الفصل لواء البلاد . وقد اصبحت المعاهد كمؤسسة من نوع خاص لاعداد رياضيين من الدرجة الاولى . فمثلا جري خلال السنوات الاخيرة في بوريفيستنيك اعداد اكثر من ١٠٠٠ استاد رياضية من المرتبة الدولية وحاول لفة الان ايجاد رياضية اكثر من ٧٠ اليا بروجع ليل لقب استاد في الرياضة او رياضي من الدرجة الاولى . ولقد حصل الرياضيون من الطلاب في دورة ميوليك للامساب الاولمبية على ٦٧ ميدالية اولمبية ٢٨١ ذهبية ١٦ فضية ١٢ برونز من مجموع ٩٩ ميدالية حصل عليها فريق البلاد .

ويشارك الطلاب الرياضيون بتعداد كبير جدا في الحركة الرياضية الطلابية الدولية : زاننا اذ يخبر لفسا . الاتحاد الدول للرياضة الجامعية فاننا

مستعمل كل ما في وسعنا من ابل ان تجري المسابقات الجامعية بوسكو في اهل مستوى . وتنتك عامسة الاتحاد السوفيتي خيرة في تنظيم المسابقات الفخسة والتي لا تقل في هفاها عن الاعاب الطلابية العالمية

يتمثل في المعهد الطبي المهني ولم
١٠ بوسكو حوالي ٥٠ طالبا من بلدان
مختلفة في أفريقيا وآسيا وأمريكا اللاتينية
يقضون بعضهم دراستهم بعد بضعة
شهر ويعودون إلى أوطانهم
اختصاصيين اكاد بينما هناك امام
بعض الآخر اربعة اعوام من العمل
والإعداد.
أما القصر اعوامات الطلاب على
رعاة القصر فمقسم فمقسم إلى الأقسام إلى
مدرسة الخاصة تتوافر لكل منهم
مكتباتية تتوفر على بلدان وإدائهم
بشكل أفضل ذلك ولتوسع الطلاب
يتعرفون على ذلك بالفسهم

لقد قرأت وصمت الكبير عن
 جمهوريات آسيا الوسطى وكنت ارد
 ان اذهب بنفسى الى هناك لارى كل
 شىء بعينى . وفى العام الماضى اتيت
 الفرقة لزيارة بخارى وسمرقند
 للشهيد ودونائى وخرجنا من المدن
 لند ترك انا وحياتنم وازدادهم
 ضيف فى نفس الطريق لانسى .

عمانويل زينا (الغولا)

الرياضي الذي لا يعرف القناعة

يقف على الموسم الماضي قفزة كبيرة هو الأسبق ، ولابد من الإشارة الى ان يوربي يتمتع بالإمكانيات التي تجعله لاعباً رياضياً ماهراً حقا . فليس لآن قصر التمرين الايام الاثنية ، رياضتي التزلج ، وهو غير طويل المدة ، وخفيف ويجيد الحركة الجادة البرمجة للغاية ، اما تاريخه لسنوات عديدة في اداء الحركات الاختيارية ، فهو لميزاته الشخصية ، بينما نجده مع في اداء الحركات الاختيارية تتدخل لسهولة العمل معه لانه لا يعرف اودا في تشكيل لركبته والبعث عن النابض جديدة في اركاده ، وهو في الاضحية احد قما .

لقد غدا يوربي الان اكثر تضجيا على السيطرة على ميزاته الشخصية ، هي اثباتا كبيرا باستعداداته من حيث الجانب الفاعل ، فحينه داخله لرياضة التزلج في ميد متعلقة بالميديا القديمة بدلية البرونزية في اكر مباريات بسم : سأنه ، وهل استنفذ كل ميقاته ؟

في هذه المدرسة ، فهدت أربعة أعوام وصلت الى الاتحاد السوفيتي وطلعت هذه المدرسة . وهذا هو عمى الصداقة التي تربت عراها بين مدرستي موسكو وقم ٨٢ ومنذ ذلك الوقت صال كثير من الجاهل كما يقال هنا في روسيا ، فاقامنا كثيرا من الرحلات والجمعاعات المشتركة وكى مرة كنا نتزهى في شوارع موسكو مع اصدقاءنا السوفيت لستمتع بمنظر النخل المتناقل وذوبان الجليد في اشعة الشمس الربيعية كانت تلك لاجعات اصدقاء ، واجتمعنا اليوم في المدرسة مرة للمرة الأخيرة ، فقد اعلن رئيس الجرس الاخضر ان سنسوات

انست فرقة الجالية بمصر
توزع بوسكو عرشا جديدا لجالية
من التالمة تشاكوفسكي . وقد
فرج الجديد كبير مدرسي الصرح
للمتروپوليتي . وسيقوم بالادوار
الجديدة : مكسيهوا وسيمينيكا
(والغالبيليف (الأمير ديزيريه)
يقول (الجنية كارابوس) - وسيقود
الديكور للفنان
الغنى

١٠ سبوع حوالى ١٥٠ شابا
تيا من خريجي جامعة لوموبا
إلدهم فى هذا العام وقد
أجرا انصائين مهرة ، وقد
سلط الآن اصعب فترة فى
الزلة ، الا وهسى فترة
شدداد لمناقشة مشاريع
البرام لى هذه الجامعة التى
يوس ليها طلبة من ٨٧ بلدا .

ديمانگورفا



الإطفال العرب وهم يقيمون الخفية في الإحتلال .



معرض وكثف طابع خيمة السيارات الحالي
والغزل في الاتحاد السوفييتي و تعرض
الولايات المتحدة للجنة التجارة سبيع دول
اشتركية اخرى هي: بلغاريا واليونان والمانيا
الديمقراطية ايرلندا ورومانيا
وكوسوفو لوكسيا وفرنسا ليدن ولف
هرست ايضا قطع غيار السيارات والاياد
والواد المستوعبة حل اساس التصان
والتمصيص في نظام التكامل الاقتصادي
الاشتركي.

ومن اكبر العارضين الاجانب الحاليين
الاتحادية (حوالي ٧٠ شركة) واليابان (٢٩
شركة) ولاول مرة تشترك وزارة التجارة
الامريكية في معرض يقام في موسكو وتمثلها
٦٦ شركة ، وبريطانيا ٢٢ شركة ، والنمسا
(٢٠ شركة) ، كما تشترك استراليا ايضا

الولايات المتحدة، كلها مكرسة للخدمة
سيارات في السبعينات و
ان معرض «انتوسيرليس» ٧٧-٧٨ عرض
معرض تشترك فيه اكثر من ٨٠٠ شركة
معرض، والمعروضات المصنوعة تحتل
معرض الاقسام وتبلغ اكثر من التي

الاسبوع الاول منذ افتتاح معرض
السيارات - ٧٢% الذي لقي اهتماما
واسعا من سكان العاصمة وضيوفها . ومن
الهدف ان الخطة الخمسية التاسعة العالية
في (١٩٧٥-١٩٨٠) هي خطة اشاعة السيارات
في البلاد ، لا سيما ان استجابا الى عام
١٩٨٠ الى ٢٠٠٢ مليون سيارة في
السنة ، كما سيزداد بيع السيارات
التي تزن بحدود ٧ مرات . ولهذا الهدف
الذي يرمي الى اشاعة جديدي يجرى انشاء
البلاد ورو خدمة السيارات
"السيارات" ، فيكامل خلال الخطة
خمس مائة ٥٠٠ محطة خدمة لخدمة
السيارات .



روبرت بوتس (من جمهورية ألمانيا الاتحادية)



روبرت بوتش (من جمهورية ألمانيا الاتحادية) يقدم شرحاً للنموذج المقدم من لجنة

خدمة السياحات في الاتحاد السوفيتي
سوف يتضاعف في حد الاختلافات
السيارات في الاتحاد السوفيتي
في زيادة التصدير أيضا. ولدى
الوقت نفسه قد بدأنا مهتمون كذلك
باستخدام أفضل طراز المعدات الأجنبية
التي نمتلكها لتطبيقات السياحة
بفريقيا، كما أننا مهتمون في أساس
الخدمة (السياحة) - إن تعاون دائما مع
شركائنا الغربيين. ولكننا نشهد
على الجانب في وقت آخر، أننا الآن
نالتحيا بملاذات دائرية، ويجري أعداد
السيارات.

[illegible]

خوشبختی

بورتيايا السوفيتية



جبال سايبان الشرقية

تحت بحيرة بايكال بطول ٦٥٠ كيلومترا شرقي سيبيريا ، ويزيد عمقا على كيلومتر ونصف ويصب فيها أكثر من ٣٠٠ نهر ولا ينبع منها الا نهر واحد هو نهر انغارا الهائل . وتحتفظ البحيرة الصافية صفا مدهشا ، يشر احتياطي الماء العذب في الدنيا . وتحيط بحيرة بايكال التي تسمى «لازلة سيبيريا» من الجهات الجنوبية والشرقية بجمهورية بورتيايا السوفيتية ذات الحكم الذاتي ويجري القول بان من زار سيبيريا ولم ير بايكال فلا يمكن اعتباره قد زار سيبيريا» ويصنع هذا القول على بورتيايا ايضا .

وتبرز بورتيايا في سيبيريا الغنية ، من حيث احتياطي القرواات الطبيعية وتنوعها . فقد اكتشفت في اراضي هذه الجمهورية مصائد للؤلؤ والام والبوليين والمعادن الاخرى والنفط والحديد الخام والالومنيوم الخام والفرايت . ويجري استخراج المعادن من بعض المصادر في مناجم مكتشفة وتجه النية الى انشاء عدد من المراكز الصناعية الجديدة في اراضي بورتيايا .

وقامى الجمهورية الان كل سيبيريا السوفيتية من حيث حركة التطور . تشيد عشرات المؤسسات الضخمة وتنتج طائرات مقاتلة وقطارات ديزل قوية وصمات كهربائية واجهزة مجهزة للغاية ورافعات وحاصلات الخ . هذا وقد حلت هذه الجمهورية السوفيتية ذاتي يمكن لها في النظام الصناعي

وهيتر اعالى الجمهورية من الحارب التتوليين والعمهروا كولا . بملوتهم المالية في تربية النافية . وبذلك الانتاج الحيواني ثلاثة ارباع حجم الانتاج الزراعي كله مع ان مساحة المزروعات في الجمهورية تزيد عن مليون هكتار ويزرع فيها القمح وغيره من الحبوب .

اما اهم فروع تربية النافية فهو تربية الفان في الصوف الرابع . وفي الجمهورية حوالى نصف مليون رأس من الفان ونفس العدد تربيها من البقر وما يقرب من مليون رأس من الماعز . وهذا قد بلغ في اواخر عام ١٩٧١ ٨٦٦ ألف لسة رسلان بورتيايا فرسان ممتازين ، اما الفيلون المحلية القوية والصغيرة القوام ، تتميز بطقاتها



الثلثون الهواة الذين اشتركوا في استعراض الفن البورتيايا في موسكو . يقدمون رقصة شعبية .

الغارقة على الحدود لمسافات طويلة جدا . وقد اسست في الجمهورية في الاونة الاخيرة مزراع حكومية مخصصة في تربية العسل القش والفيزون «بارغوزين» الشهير . والستجاب ذا الذيل الاسود الذي يعيش فيها روا . بايكال فقط . وغيره من الحيوانات ذات الفراء الثمين .

بورتيايا بلد جميل . ومتنظها الطبيعية متنوعة وجيدة . وقد كتب تشيخوف عنها يقول «انها مزيج من سويسرا ومناطق نهر الدون وقلعتها» فتعاقب هناك المنايا والسهوب ، وتقع بيرات هادئة ومستنقعات واسعة على بعد عشرات الكيلومترات عن سفوح الجبال المسننة وشلالات الماء الجيلة للغاية .

وقد نشأت بورتيايا المعاصرة نتيجة تطبيق الثورة الصناعية والثقافية على السواء . فلكسى القول ان لسة الماصلين على التعليم العالي والثاوى تبلغ في الجمهورية الان ٥٣٠ شخصا في كل ألف . كما سبت بورتيايا كل دولة من دول أوروبا الغربية بل حدة من حيث عدد الطلبة بالنسبة لكل ألف مواطن . وتوجد في اولان-أودي عاصمة الجمهورية التي يزيد عدد سكانها عن ربع مليون لسة اربعة معاهد عليا ينتمل فيها (٢٠٥٠٠) طالب وعشرات المعاهد الثانوية المتخصصة وادوية مساح .

ولكن بالرغم من التطور الماص في الاقتصاد والثقافة وتغير نمط حياة سكان بورتيايا الى حد ملحوظ ، فستحتفظ بورتيايا بكثير من التقاليد

والسادات القومية . ففي الامايد ينظم سباق الخيل التقليدي ويتسابق البورتيايتيون في رمي السهام وفي المصارعة . وتتراثر جبل عن جبل المبارة العالية المعشدة في الثلث على العظم وعلى الحجر اما الفنانين في الطرق على النحاس فيزيشتون

أنباء طريفه

اسرار الصندوق المغلق

كان ذلك المؤتمر الصحفي الذي عقد في مكتب لثة الشعب في جمهورية كازاخستان غول جهان غاليبا مديرة ستوديو المتوعات والسيرك مؤثرا غير عادي . فنجنا اجتمع الصحفيون وموظفو وزارة الثقافة . حلوا الى المكتب صندوقا كليا ضحا مغللا بخلاة اقال كبيرة .

وقال احد الفنانين :
- لمب ان نعرض على لجنة التحكيم لمرة جديدة من برنامج السيرك .

ثم فتحوا الصندوق وتلقوه من جميع الجوانب واقتنوا بأنه متين ليس له اي ثقب ولاثرة . وان اقاله مضوية . وبعد ذلك اخذ الفنانين بولاف ايناكولوف وقصام بك جومبايل لى عرض ترونها الجديدة . لقد دخل بولاف كياا

من العاش الفشن لرتبطوا الكيس بالحبيل وروشنو . وفي داخله الفنان في قاع الصندوق لم افلقوه زعلوا الاقال الثلاثة في امانكيا وافلقوها ايلها بادارة ماتياح مرتين . وبذلك وجد بولاف لسه في الظلم المست لا اى امل في الفرج منه . واخذ الصحفيون الماتين خربوا من الفرقة قائلين : ليخرج بنفسه .

لقد مضت سبع دقائق من الانتظار بلا جدوى كما كنا نظن . وفي نفس الوقت دوى موت بولاف المسرح وراه الباب . يقول : تفضلوا بالدخول .

فلنقلنا رويانا اسيرتا يجلس على الصندوق اما الاقال لها زالت مغلقة ومعلقة كما كانت وقتها الظاه . رويانا الكيس كاملا وحتى مربوط بالذيل كما ابقناه .

... هذه هي المايال التي يصنعها الان موات السيرك المعاصر الذين يستطيعون متافسة ساحري حكايات طولتنا ا . وقد كانت غول جهان غاليبا ان هذه الترة فريدة . لتفعل هذه العروض كان يدهش الجمهور بها لثان السيرك الامريكى الشهير هافى غودوين في اواخر القرن الماضي واولال القرن الحالى . وشي بشهرة حار اسطوري . مرة خرج امام اعين الجمهور من الكيس النجى على طول سلك احدى تاطلمات السحاب في ليوبودوف . وكان في استطاعته ان يخرج من وثلاثة السنين دون ان يلاحظ احد . وكان يخفى على تشية السحرج ليتطلع بكرا ويصبره من الاير لكن بعد من له بعد ذلك خطا للافية له يتم في ٢٠٠٠ ايرة . فغلاسة : الان انه كان ساعرا لطيفا ولكن كثيرا من السراى عروضة اختفت منه في القير .

وبعد اسبوعين يظهر في مكان الغل لسبح جديد هو اساس الفرق . وتلقم القرسة بيه غير ونصف اى في وقت القتر ما تستغرق لدى استخدام طرق التكنيكى المرونة الان .

ومن كل ختلفة الرومة يمكن السحرج على خلسين آتية وللمة لاريفسة ذورفاشيل احكام علماء البياض على التجربة التي اجريت افي مثل للتكنيك . تأملت ٣٦ فرقة من ٤٠٠ .

الطاقة في السنة الثالثة من النخطة الخمسية



بقلم : بيتر ليوبوجنى
وزير الطاقة والكهربة
في الاتحاد السوفيتي

أورد لبدأية ولعين رئيسيين . حسن المقرر ان تبلغ قوة المحطات الكهربائية في الاتحاد السوفيتي ١٩٦ مليون كيلووات مع نهاية عام ١٩٧٢ . اما انتاج الطاقة الكهربائية خلال هذه السنة فسيبلغ ٩١٥ مليار كيلووات/ساعة . وسيساعد على بلوغ هذه الحدود اساس الطاقة التي اوساه شليلة الاقتصاد الوطنى خلال سنتين من النخطة الخمسية التاسعة (١٩٧١-١٩٧٢) . فلال هذه الفترة ازادت قوة فرمنا بما يقارب ٢٥ مليون كيلووات . ويمكن توفير الطاقة التي تنتجها وحدات جديدة لمؤسسات يزيد عدد العاملين فيها على سبعة ملايين شخص .

وأعيد الى الاندما ان بلادنا قد احتلت منذ زمن بعيد المكان الثانى في العالم والمكان الاول في أوروبا من حيث انتاج الطاقة الكهربائية . فكيف ستواصل تطورها ؟

زيادة الطاقة مع تقليص التلغات
ان الجيدا الاساسى لتطوير الطاقة الكهربائية في هذه السنة كما في السابق هو مركزية الانتاج وتزوين قوة كل واحدة من المحطات الكهربائية وكل مولد حل حدة . وتعمل في بلادنا محطة كراستويارسك الكهربائية الواقعة على نهر

الينيس السيبيري وى اكبر محطة في العالم (لا ملايين كيلووات) وفيها مولدات عالية قوة الواحد منها ٥٠٠ ألف كيلووات . وى اقوى مرتين ونصف من محطة جولدنيه الكهربائية التي هي اكبر محطة في الولايات المتحدة الاميريكية ويجرى بنجاح تشييد محطة اقوى على النهر المذكور وى محطة سايبان الكهربائية (٦.٤ مليون كيلووات) .

ومع ذلك تعتبر المحطات الكهربائية ، وهذا حق ، اساسا للطاقة السوفيتية . ويناط بها في السنة الثالثة من الخطة الخمسية كما لى السنوات السابقة دور القيادة . لتستطلى اكثر مواضع كثير من المكايات والاساميل .

ويبدو ان الترة الجديدة ستكون جذابة لى اللوازم التيزلية لى كل خيبة وحتى اختلا الانسان امام اعين الجميع انما هو موضوع من مواضع كثير من المكايات والاساميل .

لقد كان الصندوق مغللا ضحا لا يتجزأ من اللوازم التيزلية لى كل خيبة وحتى اختلا الانسان امام اعين الجميع انما هو موضوع من مواضع كثير من المكايات والاساميل .

ويبدو ان الترة الجديدة ستكون جذابة لى اللوازم التيزلية لى كل خيبة وحتى اختلا الانسان امام اعين الجميع انما هو موضوع من مواضع كثير من المكايات والاساميل .

ويبدو ان الترة الجديدة ستكون جذابة لى اللوازم التيزلية لى كل خيبة وحتى اختلا الانسان امام اعين الجميع انما هو موضوع من مواضع كثير من المكايات والاساميل .

ويبدو ان الترة الجديدة ستكون جذابة لى اللوازم التيزلية لى كل خيبة وحتى اختلا الانسان امام اعين الجميع انما هو موضوع من مواضع كثير من المكايات والاساميل .

ويبدو ان الترة الجديدة ستكون جذابة لى اللوازم التيزلية لى كل خيبة وحتى اختلا الانسان امام اعين الجميع انما هو موضوع من مواضع كثير من المكايات والاساميل .

ويبدو ان الترة الجديدة ستكون جذابة لى اللوازم التيزلية لى كل خيبة وحتى اختلا الانسان امام اعين الجميع انما هو موضوع من مواضع كثير من المكايات والاساميل .

ويبدو ان الترة الجديدة ستكون جذابة لى اللوازم التيزلية لى كل خيبة وحتى اختلا الانسان امام اعين الجميع انما هو موضوع من مواضع كثير من المكايات والاساميل .

ويبدو ان الترة الجديدة ستكون جذابة لى اللوازم التيزلية لى كل خيبة وحتى اختلا الانسان امام اعين الجميع انما هو موضوع من مواضع كثير من المكايات والاساميل .

ويبدو ان الترة الجديدة ستكون جذابة لى اللوازم التيزلية لى كل خيبة وحتى اختلا الانسان امام اعين الجميع انما هو موضوع من مواضع كثير من المكايات والاساميل .

أورد لبدأية ولعين رئيسيين . حسن المقرر ان تبلغ قوة المحطات الكهربائية في الاتحاد السوفيتي ١٩٦ مليون كيلووات مع نهاية عام ١٩٧٢ . اما انتاج الطاقة الكهربائية خلال هذه السنة فسيبلغ ٩١٥ مليار كيلووات/ساعة . وسيساعد على بلوغ هذه الحدود اساس الطاقة التي اوساه شليلة الاقتصاد الوطنى خلال سنتين من النخطة الخمسية التاسعة (١٩٧١-١٩٧٢) . فلال هذه الفترة ازادت قوة فرمنا بما يقارب ٢٥ مليون كيلووات . ويمكن توفير الطاقة التي تنتجها وحدات جديدة لمؤسسات يزيد عدد العاملين فيها على سبعة ملايين شخص .

وأعيد الى الاندما ان بلادنا قد احتلت منذ زمن بعيد المكان الثانى في العالم والمكان الاول في أوروبا من حيث انتاج الطاقة الكهربائية . فكيف ستواصل تطورها ؟

زيادة الطاقة مع تقليص التلغات
ان الجيدا الاساسى لتطوير الطاقة الكهربائية في هذه السنة كما في السابق هو مركزية الانتاج وتزوين قوة كل واحدة من المحطات الكهربائية وكل مولد حل حدة . وتعمل في بلادنا محطة كراستويارسك الكهربائية الواقعة على نهر

الينيس السيبيري وى اكبر محطة في العالم (لا ملايين كيلووات) وفيها مولدات عالية قوة الواحد منها ٥٠٠ ألف كيلووات . وى اقوى مرتين ونصف من محطة جولدنيه الكهربائية التي هي اكبر محطة في الولايات المتحدة الاميريكية ويجرى بنجاح تشييد محطة اقوى على النهر المذكور وى محطة سايبان الكهربائية (٦.٤ مليون كيلووات) .

ومع ذلك تعتبر المحطات الكهربائية ، وهذا حق ، اساسا للطاقة السوفيتية . ويناط بها في السنة الثالثة من الخطة الخمسية كما لى السنوات السابقة دور القيادة . لتستطلى اكثر مواضع كثير من المكايات والاساميل .

ويبدو ان الترة الجديدة ستكون جذابة لى اللوازم التيزلية لى كل خيبة وحتى اختلا الانسان امام اعين الجميع انما هو موضوع من مواضع كثير من المكايات والاساميل .

ويبدو ان الترة الجديدة ستكون جذابة لى اللوازم التيزلية لى كل خيبة وحتى اختلا الانسان امام اعين الجميع انما هو موضوع من مواضع كثير من المكايات والاساميل .

ويبدو ان الترة الجديدة ستكون جذابة لى اللوازم التيزلية لى كل خيبة وحتى اختلا الانسان امام اعين الجميع انما هو موضوع من مواضع كثير من المكايات والاساميل .

ويبدو ان الترة الجديدة ستكون جذابة لى اللوازم التيزلية لى كل خيبة وحتى اختلا الانسان امام اعين الجميع انما هو موضوع من مواضع كثير من المكايات والاساميل .

ويبدو ان الترة الجديدة ستكون جذابة لى اللوازم التيزلية لى كل خيبة وحتى اختلا الانسان امام اعين الجميع انما هو موضوع من مواضع كثير من المكايات والاساميل .

ويبدو ان الترة الجديدة ستكون جذابة لى اللوازم التيزلية لى كل خيبة وحتى اختلا الانسان امام اعين الجميع انما هو موضوع من مواضع كثير من المكايات والاساميل .

ويبدو ان الترة الجديدة ستكون جذابة لى اللوازم التيزلية لى كل خيبة وحتى اختلا الانسان امام اعين الجميع انما هو موضوع من مواضع كثير من المكايات والاساميل .

ويبدو ان الترة الجديدة ستكون جذابة لى اللوازم التيزلية لى كل خيبة وحتى اختلا الانسان امام اعين الجميع انما هو موضوع من مواضع كثير من المكايات والاساميل .

ويبدو ان الترة الجديدة ستكون جذابة لى اللوازم التيزلية لى كل خيبة وحتى اختلا الانسان امام اعين الجميع انما هو موضوع من مواضع كثير من المكايات والاساميل .

ويبدو ان الترة الجديدة ستكون جذابة لى اللوازم التيزلية لى كل خيبة وحتى اختلا الانسان امام اعين الجميع انما هو موضوع من مواضع كثير من المكايات والاساميل .

ويبدو ان الترة الجديدة ستكون جذابة لى اللوازم التيزلية لى كل خيبة وحتى اختلا الانسان امام اعين الجميع انما هو موضوع من مواضع كثير من المكايات والاساميل .

ويبدو ان الترة الجديدة ستكون جذابة لى اللوازم التيزلية لى كل خيبة وحتى اختلا الانسان امام اعين الجميع انما هو موضوع من مواضع كثير من المكايات والاساميل .



محطة اوكولودويشكس الكهربائية دائرة التوجيه في لسة الطاقة الرابع

البار موسكو ٢٣ ، ١٩٧٢ .

هكذا من العمل

رغمًا عنك ياموت!



بقلم الكاتب
فادي سيف
تيتوف

فيما اكتشف سيرغي ان الايام ليست طويلة كما كان يظن له قبل. في الصباح كان يحضر الطبيب المذلل الذي كان يهرم الساتين صاحبها المصالح الرائدة. ثم كان سيرغي ينفذ بعض دقائق وهو يزود قنطرة مرة بعد مرة بان تحته وكيفية متينة يمكن الاطمئنان اليها. بعد ذلك كانت تانيا تعيد لله بالمشاغل صامعة له مايشبه نثر السرج وكانت تسك بهذا النثر وهو يظن ثلاث خلوات. ثم كان يجلس ليرتاح ويهدم ثلاث خلوات اخرى الى الورد. وكانت كل خطوة لها يذهب الجسم كله. الباقية منه العين وتجرى منه دموج اسيرة وتدفق منه في الراس كالمنطق اللجوج: «خطوة اخرى، اخرى، اخرى...» كان سيرغي ينفذ منها في السرير ويذهب فيتيه وهو يملك شفتيه المضروغتين الداميتين ويردد: «دقيقة واحدة، دقيقة واحدة فقط اوراق...» ثم ينفذ من جديد ويظن متفانيا على الامم تلك الخطوات الثلاث الصعبة البوجه. وهكذا طيلة النهار. ومع حلول المساء لايجب من هذه الخطوات عدد كبير-سواء مائة وعشرين خطوة. وكان سيرغي يتذكر ان عددها بالاسفل بالتحقق ويخرج: «اذن هذا مستحيل لاأفعله». ويظن ينتظر هذا القد وهو يترجى الليالي الصعبة الغائقة في شبه الحماة من الامم وفي ليل صير بانتظار العمل والانشغال.

دخل كوزيتسوف الى الرزمة وقال بصوت مرج متعدي: «وهكذا ياسيرغي! لقد حلت ساعة الزواج». اقتعد اليوم جلسة الاطباء الاستشارية وقروا بانتظار ال طالب: «يمكن خروجك-وتدعى كوزيتسوف في الرزمة دون ان ينظر الى سيرغي واقرب من الثالثة وقال برفق دون ان يغير ولفته: «اتمنى لك كل خير والاشجاعة والحب والسعادة-لم استدار من الثالثة بشدة واقرب مسرعا من سيرغي وشد على كتفيه-ان حدثت مشكلة اكتب... اكتب ياسيرغي-وقادو الرزمة على عمل».

كان السطر الرمادي يثد رذاذا باردا. وكانت الريح القوية تهب بالاشجار المسفرة وتنفث اوراقها وترميها على الاسفلت المبلل اللامع لعماء باهاء. كان ينفذ هذه المستشفى حشد من الناس الى اودية الرغى الزرقاء. وقد القوا المشاغل على اكتافهم وراحوا يتأهبون بنظرهم صامتين الى شخصين متحدثين. سار سيرغي مضطرب الظهر مقبض العينين متعالي الراس وسارت تانيا الى جانبه صغيرة مزينة تحاول جهنما ان تتطلع الى وجهه وكأنها تريد ان تلتصق: «اما هو هذا الذي يثد من الاموات يسير الى جانبها. وصمت للغة من الريح الشريرة فلوحة يمكن لاردين من المصنف البني». توقف جديريه. الفت تانيا نظرت الى الورد ولوجت بيمينها مرفوعة. توقف جديريه. ونظر الى الاشخاص الذين يردونه. واستطاع تانيا المنوع الجائفة في عينيه قست كنه بريق.

تلك تصنع استنتاجات حقا. ما اكر الامثلة في الحياة وفي الكتب عن ان الاشخاص الاشياء. هم اولئك الذين ولم كل شيء حتى اربح الاشياء يواصلون الكفاح.

... - كلا تانيا... من ميرسيك وعن كورتشكين 1 ...

لست بطلا وانما مجرد فزول اذا لم اقدر على التحكم بنفسي.

في مطلع شهر نوفمبر تسلل بتروف دعوة من مصنع الاشياء الصناعية الواقع في خاركوف. وكان الذئب وكل الزواحف اللازمة قد ارسلت الى هناك من دونيتسك. وسار سيرغي في حيرة مدوية: «هل سيوافق المصنع على صنع اعضاء له ام لا؟» فليس من مكان يمكن شيفه ايه الخيم الا القريبة او الكتلين... الم يغل ذلك الرجل في المستشفى: «انهنهم ليتر يمثل هذا الانفاق لايعتدون اعضاء». ومامم ويتيتون: «تطلب حذورك في خاركوف بشأن صنع بديل للكتلين».

لم تنفذ عين سيرغي طيلة الليلة السابقة للشرح فلا يلقين التكتلات: كيف ستكون البدان الاصطناعية وماذا سيكون فعله فيما؟ ورواد الخوف كليهما: نجاسة سيوترون هناك في مدينة غريبة، عينها جنتها لا تستطيع مساعدتها بشيء...

... - ماكد يلوح فينص الصباح حتى توجه الزوجان بتروف الى

المنطقة متفنيين على فراخ سيرهما.

ووصلا الى خاركوف صمرا. وعرفا من مكتب الاستعلامات ان

المصنع يقع كنبالة الحلة على بعد خمسين مترا تقريبا.

مبنى ذو طابقين ومادي اللون ذو نوافذ صغيرة تشبه نوافذ

مسكن قديم. وباب يني اللون امامه وروضة ذبذبت زهورها

ومساحيق خالية من الجالسين. هذا كل ما التفتته نظرة سيرغي

التفتة البرقية التراتبية القلقة. وتوقف على بعد خمسة امتار

من الباب. لقد تانيا من كيه: مايك ياسيرويجا؟

... - هلا. دعيني استرجع انفاسي...

... - اذنت خائف-داممته بالسؤال. لاجابها صريحا 1

... - تم

... - ليكن مايكون 1-استجبت تانيا بتحد

... - فقال سيرغي بصوت خافت:

... - ما الذي تنتظري وراء هذا الباب؟ سيفتضون على الامل

... ام...

... - سيد ان اهي الطبيب الشاب ذو النظارات لعصه بيثيل

... مالوف قال:

... - الضفر البديل للكتف البشري صنعتها لك. اما اليسرى

... لا يمكن حتى الحديث عنها. البتر عال جدا. والمثل لديك

... ليس على مايرام واطراف الاصابع خاربة الى سطح الجلد. في

... هذه الحالة لايمكنك استخدام العضو الاصطناعي.

... - سالت تانيا: «مطربة»

... - ياريفلي 1 ايمنك الاستثناء من العملية 1

... - فلفظها سيرغي منمنا:

... - تانيا 1 لازم يمشي لازم...

... - والفت الى الطبيب-انا موافق

... على كل شيء. ليس سوى ان تصنعوا لي عضوا.

... - في المساء كان سيرغي والسنسدا في المستشفى. ورفضت

... تانيا رفضا باتا ان تعود الى لوانسكا فاستأجرت حلة قريبة من

... المستشفى وبقيت في خاركوف.

... ومن جديد امتدت الى المستشفى الطويلة السهلة. لايمكن

... الاعداء بان سيرغي لم يكن خالفا من العملية الثالثة. كلا

... كان خالفا. وكان يتذكر والوعدة في داخله كل الايام السابقة

ان يفرحها بسلامته كانت عتية الى درجة جعلته يتشارك كل مرة. ورواح عقارب الساعة تزحف ببطء. وكانها تناديه.

... - اراك اليوم ياسيرويجا على غير ما انت عليه 1 الست

... مريضا؟

... - سالت تانيا اذ لانت قلته.

... - كلا. كلا يا تانيتشكا 1 انا على مايرام. سارع سيرغي

... الى الانسحاب.

... اشيرا حل الليل التشنج. واستلقت تانيا في الفراش مكررة

... هباتها المألوفة «لاأفعل الجلوس» 1 واغلت.

... التي سيرغي بلطفه الدنثر على الارض. وقربه اليه ببطء

... وعامل لفته. صار الدنثر يدور متزلا على الارض وكانه

... مسحور لايتسليم للحركات غير العائقة. ومع ذلك انفع في

... ايجاره على الانتفاخ والانطراح بالشكل الذي اراد.

... العملية الثانية وهي وقع القلم من الارض بالقدم وجبسه

... بين الاصبعين في وضع مربع للكتابة. بدت اكثر صعوبة

... وضعت ساعة كاملة وهو يبتعد محاولا وقع القلم للعين بلا

... جدوى لانتد غضب سيرغي وولس القلم بقدمه وارتدى يراسه

... على المشددة. سال المرق سواني على وجهه. والتفتق القديس

... الذي يظهره. واخذت تدق في راسه وكانها تقاطع الحق

... للفاني في صدره لكرة: ازلع. ازلع. ازلع...

... فخرج سيرغي مليا الامر القلم الى المشددة وشرع يحاول

... من جديد. «اضغط. اضغط. اضغط. لتضع ياملون» 1 كان يتوسل

... ويشتد وهو يمشي بالتمسك ييب الى وجيله. وعندما اقرب

... الياس حيث الايام بقتة.

... عاذا ار اضح القلم يني الى الجدار وانذاك... وكع سيرغي

... على دكتيته والتفت بشفتيه القلم الشيد واستند الى قائمة

... المشددة. ولكنه ما ان كان يسك القلم باصابع قدمه البني

... اقلته حالا.

... ورفضت القدم المشددة اماعة الارام اليابسة. وتخرج

... القلم على الارض. فراح سيرغي يراقب نظرة غالبة القلم

... التشرج ولكنه في هذه اللحظة الرقية في دلو وجهه في

... الارض والانفراط في التيب.

... وراء الثالثة كانت المدينة التي انتهيا النهار تمتسك

... للسكون. وشدت اجراس الترام وتدفقت الضوايح من الحارة

... وانطارت واجبات الحوايت وغلفت على الرصيف احذية العابرين

... المتأخرين المسمرين الى مساكنهم ليرتاحوا ثم ليقلوا غدا بكرة

... جديدة امام السكان او ليتزلوا الى النوم او ليتخلوا اماتكم

... امام لرحات التخليط.

... كانت المدينة الكالحة تمتسك للنوم وترى طريق النام

... ترى احلاما كبيرة مشرقة كمنات الشمس. حنونة كايدى

... الاموات.

... ولكن ثالثة واحدة لم ينظر. لها الضو حتى الصباح. هنا

... السمان يريد ان يعيش. يريد بلطفه مدلية حتى الياس. يريد

... ان يعيش لامراليا عاظلا بل مشاركا في الحياة مديدا ياها

... سيدا لها. هنا انسان يخوض معركة صعبة مع نفسه مع

... عاتيه. معركة شارية بلا رحمة...

... استيقظت تانيا صباها فلم تجد سيرغي في فراشه. كان

... نالما يهدو على الكرسي متخليا عاظلا يراسه على المشددة وقد

... لم قدمه كما يفعل الاطفال. ردت على الارض كان يلمس

... الدنثر الابيض. وقد شطبت الصلابة بالخطوط هرجاء هرجاء

... شبيهة برسم طفل يسك بيده لأول مرة أداة عتيقة لالام

الان يلمرهما عن رعي محتبيا منها بالكتاب. وغير تارك مكانا ولا وقتا لتأمل يمزق القلب.

... كانت هذه هي الخطوة الاولى نحو تأكيد الذات. كان هذا

... هذا 1 وساعده هذا الهدف على قطع فترة صعبة من حياته

... وتجاوز الازمة النفسية وعدم تذبذب اعصابه وطاقته عينا في

... الاس على نفسه.

... لم يمد النهار كاليا لسيرغي. صار يواصل جلوسه اكثر

... فاكتر حتى وقت متأخر من الليل وهو لايتسليم الانفصال عن

... الكتاب الذي يأسره.

... كانت تانيا تقول له حين تبيتق في منتصف الليل 1

... - لتتم ياسيرويجا 1

... فكان سيرغي يبتبها بسرعة دون ان يتك عن القراءة 1

... - حالا. يا تانيا 1 بقي شيء قليل 1

... وعندما كان يني قراءة الصفحة الاخيرة. كان سيرغي

... يستلقي في الفراش راضيا وكأنه يملن عن انجاز حلة مكررة

... لذلك اليوم. ثم يظن وهو يستعيد في ذهنه ما قرا.

... وعلى اثر الكتب صارت تظهر امام عين سيرغي جرائد

... ومجلات دورية. واخذت الصور الفوتوغرافية المديدة والمناظر

... اليلابة تملأ الصورة الهائلة يصطب الحياة الخطيرة. فصار

... سيرغي ينضم بعدة غاضبة في قراءة صفحات الجلات

... والجراند وكان ما كتب فيها قادم من كوكب بعيد لايتكاد يعرف.

... كل ما يجري في العالم وفي البلاد. وكل ما تصنعه ايدي

... البشر كان قريبا الى نفسه. مروروا لديه. وكان يقلقه ويهيج

... ولكنه من جهة اخرى مخموم عنه بفسور متعب. وكان يتكا

... رومة ويبرحها اذراكه انه لم يمد في كل ما يصنع وكل ما

... سيسمح شريكا فاعلا. وانه مبرد شاهد عاين لا تلغ عنه لاند

... فكان هذا الادراك يمتد جزء مض.

... وعادت الى ذاكرته الايام التي انشغلا في العمل. وحتى

... اصب تلك الايام المرحقة المالحة المرة من المرق بسماعيرها

... الدامية على الراحتين ارتمست كاعلى ليمع يمين كالشمس 1 لا

... يلفه الان حتى الاحلام.

... «الآن ايضا ينزل الى النوم لتيان مثل لما تبتت شوايرهم

... يمد. ويصارعون ويتصرون. وروبا يتراجون مفتحين بان

... ورمانية باطن الارض لا تلائمهم... كان هذا بالاسم وهو

... صارت تدفق على اعل نقطة من حيرة السيطرة. هناك كانت

... تدوى الهتافات وتفتح لقلقات الشجة بينا هو مطروح على العشب

... الرطب مبتلها دموج الحرة على مسيره الخالب.

... لم يشهد سيرغي الحرب ولكنه لهم بكل كياته مشاهي هذا

... الجندي.

... في اوامس شهر اكتوبر استأجرت اسرة بتروف غرفة صغيرة

... بالقرب من وسط المدينة وانتقلت اليها. فاحس سيرغي بحرة

... اكبر. واختفى حشوره الثقيل بانه يضياف الاخرين ويهيئهم

... ويقرق النطق والاداءات المألوفة منذ القدم. بل وتانيا ايضا

... اصبحت في المنزل الجديد شخصا آخر. شخصا اكثر حرة

... ولم تستطع عندما رحلت ان تفسر لاما يمت هذه الحرة

... لفة امور كثيرة كان من الصعب تفسيرها حتى لأم.

... اخذت تظهر في الفترة منذ الايام الاولى كتب جديدة وجيدة

... كانت تانيا تبليها دون ان يلمس سيرغي ذلك وتضعها ردا

... على حافة الثالثة والمشددة في وضع يجعلها سهلة التناول

... بالعم على سيرغي. ولم تقترح قراءة الكتب املا منها في ان

سيرغي سيتبذ نفسه اليها دون طلب وتذكير.

... سالتا سيرغي ذات مرة:

... - من اين هذا العدد الكبير من الكتب عنك؟

... - كيف من اين؟ - تعنتت تانيا العجب-من المكتبة...

... من المعزوز... الانجيكا؟

... - لقد شملت الكتب... فيما على كنت لا استطع الديش

... بولوا.

... - وفراحت هذه ايضا؟

... - لا ليس كلها.

... في اليوم التالي لهذا الحوار جلس سيرغي الى المنضدة

... ونسب يلفته كتابا ولفته يفتحيه واخذ يقرأ. خرجت تانيا

... من الفترة حايبة انفسها محاولة الا يسمح لادعائها وقع

... وخرجت وهي مسرورة في افعال المنزل.

... بعد الانتهاء من قراءة الكتاب الاول اخذ يعود الى سيرغي

... حبه السابق للقراءة. وصار دون ان يلمس ذلك لنفسه

... يتجلس امام الكتاب المنزج من الصباح حتى المساء ويخضع

... النهاية من سورة جود الوقت. وصارت الاكثار حول الكتب

... التي تلمت به. ونزل لضمه البديل فينظر الى لائل. فاصبح

هكذا من الضمير

رجال المسرح العربي يتحدون عن المسرح السوفيتي

والمنظر والمثل وانتهاء بممثل الديكور والاكسوار والاذن والانتاج الذي يخرج به المسرح عن المسرح السوفيتي ان هذا المسرح هو مسرح سياسي بالمعنى الصحيح للكلمة . مسرح يشترط بالوضوح الفكري والتفاني في المسرح فني على اسلوب متناهي العظمى الذي لا يذلل الاسلوب الاكثر انتشارا في العالم اجمع .



سامي عبد الحميد (العراق)
مخرج وممثل
سكرتير فرقة المسرح الفني الحديث في بغداد

كنت قد زرت معظم مسارح أوروبا من قبل وشاهدت مسرحيات كثيرة على المسرح الانكليزي والفرنسي . وكنت قد قرأت وسعيت آراء صينة عن المسرح السوفيتي ، مما جعلني احمل انطباعا يتلخص في ان الصلة التي تميز المسرح السوفيتي هي تسكك المحافظ بتقليده التي ورثها عن مؤسسه العليا وعدم محاولته الانفتاح . كما كان لدى انطباع بان الاداء في هذا المسرح قليل ولكني بعد ان شاهدتها في فترة الزماني وجدت ان هذا المسرح قد تطور تطوراً كبيراً جعله في مقدمة مسارح العالم . فهو بالإضافة الى احتفائه بسنائه الاصلي جدد كثيراً في مجال الاسلوب . كما انني لاحظت - خلافاً لتصوراتي السابقة - ان الاداء التشليل يتميز بسرعة الإيقاع ودفقة وبالعزيمة الممثلة التي يتبع بها الممثل السوفيتي وهذا ما يتبع في مسرحيات «الرجل العائد» و«الأميرة تورالدوت» و«عمال الصلب» .

ان التأكيد على القيم الانسانية من خلال الواضخ المختلفة للمسرحيات هو الاتجاه الواضح السائد في المسرح السوفيتي نتيجة لتأثير الفكر التقدمي الذي يوجه الثقافة بصورة عامة . كما ان التأكيد على لقوة الانسان على التغيير هو الأساس الثاني الذي يقوم عليه المسرح السوفيتي . وما من شك ان التقدم التكنولوجي في العروض المسرحية اقصد تقدم آليات المسرح ، هي الاخرى نتيجة لتقدم التكنيك العام في المجتمع السوفيتي . لقد استحدثت بكل العروض التي شاهدتها رغم عدم ليمتها للحوار . لذلك كانت عناصر الجذب وتعلق الايحاء المناسبة قوية الى درجة لم تترك للممثل مجالاً في التفسير . لقد كانت المصداقية السوفيتية بقوة الصوت المسموع في كل شيء .

وقد شارك في اعمال هذا المؤتمر عدد كبير من الرجال المسرحية الشهيرة من بلدان أوروبا وآسيا وأمريكا الشمالية واللاتينية وأفريقيا ، الذين وفي لهم مضيافهم فنانو المسرح السوفيتي فرصة التعرف عن قرب على مختلف ألوان ونشاطات الفن المسرحي السوفيتي المعاصر ، فكان ضيوف المؤتمر والمشترون فيه يزورون كل يوم أحد المسارح الموسكوفية اما ليشاهدوا مسرحية او تدريبات على مسرحية .



أحمد هلواني (مصر)
مخرج
استاذ الدراما في كلية الاداب

هذا أول لقاء في مع المسرح السوفيتي ، اعني مع غلبة المسرح السوفيتي . ان الذي كنت دائما على صلة بهذا المسرح من خلال ستاينسلافسكي وميرخول وتشيكوف ، من خلال ما كتبه وما كتب عنهم ، وياتي هذا اللقاء ، في وقت ترتفع فيه اصوات البعض من التشاكسين لتعلن عن موت المسرح امام اكتساح السينما والتلفزيون ، فاذا كان المسرح في بعض الدول الغربية او لدى بعض الانبياء الثقافية للتحلل يماضي ازمة خانقة ، فان المسرح السوفيتي ، من خلال العروض التي شاهدتها ، يعلن عن حيوية المسرح وروحته التجديدية التي تحيي الامل ، والمسرح السوفيتي غال تماما من كل اثر للقاء والتفاهة للفنون . يهدان اسس المسرح في بعض المجتمعات والفرض المسرحي هنا لا يستهدف مجرد التسلية والترفيه وقت الشاهد من كلا عينا بل كقضية الفكر والاعمال والاثر . ولما اخيرا ظاهرة تلك الانتباه الا وهي الاقبال المطلق للتعليم للمسرح السوفيتي على المسرح ما يؤكد ويبرر الحيوية التي

بين السابغ والشرين من مايو-ايار والاول من يوليو-حزيران الجاري ، جرت في موسكو أعمال المؤتمر العام الخامس عشر للهيئة العالمية للمسرح . وقد ناقش المؤتمر قضايا طرق واساليب تطور المسرح في المجتمع المعاصر كما شكل لجانا عديدة انكبت على بحث مشكلة الدراسات المسرحية وقضية علاقة المسرح بالشباب والمسرح في بلدان العالم الثالث وغيرها من القضايا الملحة المطروحة امام الفن المسرحي المعاصر في قارات العالم الخمس .

ولقد شارك في اعمال هذا المؤتمر عدد كبير من الرجال المسرحية الشهيرة من بلدان أوروبا وآسيا وأمريكا الشمالية واللاتينية وأفريقيا ، الذين وفي لهم مضيافهم فنانو المسرح السوفيتي فرصة التعرف عن قرب على مختلف ألوان ونشاطات الفن المسرحي السوفيتي المعاصر ، فكان ضيوف المؤتمر والمشترون فيه يزورون كل يوم أحد المسارح الموسكوفية اما ليشاهدوا مسرحية او تدريبات على مسرحية .



أسعد قسبي (سوريا)
مخرج وممثل
مدير المسرح القومي بدمشق

لاشك بان التطور الذي يلمسه المسرح السوفيتي هو نتيجة طبيعية للتقدم السائد في كل المجالات ولكن احب ان اشير الى نقطة تتسدى حدود الفن من الواسع على اسلوب الاخراج واداء الممثلين ومعالجة الديكور كما تصور كل ذلك «الأميرة تورالدوت» ، اما بالنسبة للمسرحيات التالية كاعمال شكسبير وبريخت فان من السهل على المشاهد الاجنبي ان يتأقبا ، يحكم مبرراته



خالد الليلي (ليبيا)
مخرج وممثل
استاذ في معهد الفنون المسرحية بالقاهرة

ليست هذه هي المرة الاولى التي اشاهد فيها عروضاً مسرحية في موسكو ، لقد سبق لي خلال زيارتي الاولى لموسكو في نطاق المهرجان العالي للشبيبة عام ١٩٥٧ ان شاهدت بعض العروض المسرحية التي تركت لدى انطباعاً راسخة تالكت وتعدت في زيارتي القصيرة هذه للمشاركة في المؤتمر الخامس عشر للهيئة العالمية للمسرح ومن خلال مشاهداتي الاولى والثانية استطعت ان احدد سمة اساسية يتميز بها المسرح السوفيتي تتلخص في انه يعتمد اعتماداً كبيراً على آلية منظورة بعضها دائما وابدا في خدمة التجربة المسرحية من اجل ابرازها شكلاً ومضموناً ، والى جانب هذا لا المسرح السوفيتي يتميز بقدرته على التجارب مع روح العصر من استخدام لاساليب المسرح التشليل والمسرح الشامل وغيرهما من الاتجاهات المعاصرة ويقدره في الوقت ذاته على الاحتفاظ بشمية المسرح وعلى ابراز الضامين الاشتراكية . ولقد احسست من خلال ما شاهدته من عروض البالية ان ازدهار هذا الفن في الاتحاد السوفيتي قد بلغ مرحلة لا خلاف على قينتها العالمية جدا . اما بالنسبة للعروض الدرامية فقد كانت عناق بيتي وبينها حوافق اللغة . ولكن رغم هذا فقد اكدت من الواسع على اسلوب الاخراج واداء الممثلين ومعالجة الديكور كما تصور كل ذلك «الأميرة تورالدوت» ، اما بالنسبة للمسرحيات التالية كاعمال شكسبير وبريخت فان من السهل على المشاهد الاجنبي ان يتأقبا ، يحكم مبرراته

مسابقة الباكبة الدولية في موسكو

في السابغ من حزيران-يونيو الجاري استفتحت في مسرح البولشوي موسكو مسابقة الباكبة العالمية الثانية . وفي الصباح السابق للافتتاح سيختتم المسرح في المسابقة لتعيين ترتيبهم في الاشتراك بالقرعة . كما ستعقد في نفس الصباح اول جلسة للجنة التحكيم التي تضم كبار رجالات الباكبة السوفيتي والاجنبي ، برئاسة يوري غريغوروفيتش فنان الشعب في الاتحاد السوفيتي وكبير مخرجي الباكبة في مسرح البولشوي . وفي حديثه الى مراسلنا قال يوري غريغوروفيتش :

«عاش موسكو فترة انتفاخ المسابقة ويشكل كل من الرافضات والرافعين الانبيين والتسمين من ٢٥ بلدا الذين سيشاركون في المسابقة ، لغزا يثير اهتماما خاصا . لقد اشترك في المسابقة الاولى التي اقيمت عام ١٩٦٩ ، ٧٨ والعام من ١٩ بلدا ، وبرزت فيها مواهب جديدة هي نيلسا سوروكينا ويوري فلاديميروفا وماكس ميروفا ويغنايل بارشنيكوف مسن الاتحاد السوفيتي ، وفراشيسكا زوبو ويانرس يارت من فرنسا ، ولويلا ارادوفا من كويا وهيديو فوكالفا من اليابان وهيلفي توماسون من الولايات المتحدة وكان في افقر هؤلاء مستوى عاليا جدا في الرقص الكلاسيكي . وكل اهل في ان تكشف المسابقة العظيمة مواهب جديدة ليسوا وان يفسى البلدان سيحل ١٥-١٦ مشتركين ، زيلفيا وروماليا والولايات المتحدة ، كما سيحل الاتحاد السوفيتي ١٥ راقصا والرافعة من الفنانين وعظيمة مدارس الباكبة في موسكو وليينغراد وكيب ومينسك ويسرم

«عاش موسكو فترة انتفاخ المسابقة ويشكل كل من الرافضات والرافعين الانبيين والتسمين من ٢٥ بلدا الذين سيشاركون في المسابقة ، لغزا يثير اهتماما خاصا . لقد اشترك في المسابقة الاولى التي اقيمت عام ١٩٦٩ ، ٧٨ والعام من ١٩ بلدا ، وبرزت فيها مواهب جديدة هي نيلسا سوروكينا ويوري فلاديميروفا وماكس ميروفا ويغنايل بارشنيكوف مسن الاتحاد السوفيتي ، وفراشيسكا زوبو ويانرس يارت من فرنسا ، ولويلا ارادوفا من كويا وهيديو فوكالفا من اليابان وهيلفي توماسون من الولايات المتحدة وكان في افقر هؤلاء مستوى عاليا جدا في الرقص الكلاسيكي . وكل اهل في ان تكشف المسابقة العظيمة مواهب جديدة ليسوا وان يفسى البلدان سيحل ١٥-١٦ مشتركين ، زيلفيا وروماليا والولايات المتحدة ، كما سيحل الاتحاد السوفيتي ١٥ راقصا والرافعة من الفنانين وعظيمة مدارس الباكبة في موسكو وليينغراد وكيب ومينسك ويسرم

السنة كل التجربة التي تكسبت لدينا خلال عشرات من السنين» وهذا حل . ويقول الاسطى احمد معمد وهو ايضا تدرب عدنا في تشيويوليتس : تجنبي بلادكم واناسها وساملتهم . والاتحاد السوفيتي اول من مد لنا يد المساعدة في اوقات الشدة . ولا يجوز لسيان هذا واننا نحن بصدافتكم وننتقد بزوجي الحرس عليها .

وقد دخلت الورشة منذ وقت قريب ولكننا اشترت الان بمنتجاتها . ويصدر الفول ان كل ورقة من مصنع حوان تكاد تكون مصنعا كاملا بالنسبة لعمر .

ويجري العمل بشكل لايأس به في ورشة الصليح الحار والبارد اللتين شغلنا قبل اربع سنوات . ويمثل ليخا خيرا معكون مثل المهندس المصري مرمي ورئيس المحفطين السوفيت سيمبول . وتم في سنة ١٩٧١ تصليح ١٠٢ آلة من بين الولا وفي السنة الماضية ١٥٠ آلة من . اما في السنة القادمة فمن السوي تصليح ٤٠٠ آلة من .

ويقول عادل حسين نائب مدير ورشة التصليح الكياني ان مصنع السبك ما كان باستطاعته الكلاسيكي من وضع الصب لولا ورشتنا . ونحن اصنع له طرقا وزنا عشرة اثمان . وكما ترون نلظ طليات الاثرين بالإضافة الى راجباتنا . وعادل حسين يرق اللغة الروسية مرسلة حسنة لانه اجتاز تدريبا في الاتحاد السوفيتي وتضيف قائلا يوري ان امك بيتكم مرة اخرى وان اري واقلم : لان التكنيك يسير الى الامام بسرعة . والآن كلكت مدير ورشة سوليتية تالها عند «تورالوت» ، «لقد اعطينا خلال الازهر

ويجري العمل بشكل لايأس به في ورشة الصليح الحار والبارد اللتين شغلنا قبل اربع سنوات . ويمثل ليخا خيرا معكون مثل المهندس المصري مرمي ورئيس المحفطين السوفيت سيمبول . وتم في سنة ١٩٧١ تصليح ١٠٢ آلة من بين الولا وفي السنة الماضية ١٥٠ آلة من . اما في السنة القادمة فمن السوي تصليح ٤٠٠ آلة من .

ويجري العمل بشكل لايأس به في ورشة الصليح الحار والبارد اللتين شغلنا قبل اربع سنوات . ويمثل ليخا خيرا معكون مثل المهندس المصري مرمي ورئيس المحفطين السوفيت سيمبول . وتم في سنة ١٩٧١ تصليح ١٠٢ آلة من بين الولا وفي السنة الماضية ١٥٠ آلة من . اما في السنة القادمة فمن السوي تصليح ٤٠٠ آلة من .

